



Lossnay

Models:

LGH-15RVX-E

LGH-25RVX-E

LGH-35RVX-E

LGH-50RVX-E

LGH-65RVX-E

LGH-80RVX-E

LGH-100RVX-E

LGH-150RVX-E

LGH-200RVX-E

Installation Instructions



1. Additional Information for new functions

* This new function is only available for European market.

Control via Wi-Fi interface or MELCOBEMS MINI using CN105 connector

CN105 connector is only available for the following Lossnay model and service reference.

Model name: LGH-15 to 200RVX-E and LGH-150 to 250RVXT-E

Service reference: LGH-35 to 65RVX-E-0, LGH-15 to 200RVX-E-1, and LGH-150 to 250RVXT-E-1

Serial No.: 17090001 or later

PCB Name: LG-X07DC-E

Connecting Wi-Fi interface or MELCOBEMS MINI to CN105

Connect the lead wire of Wi-Fi interface or MELCOBEMS MINI to CN105 on PCB of Lossnay unit.

Connectable Wi-Fi interface

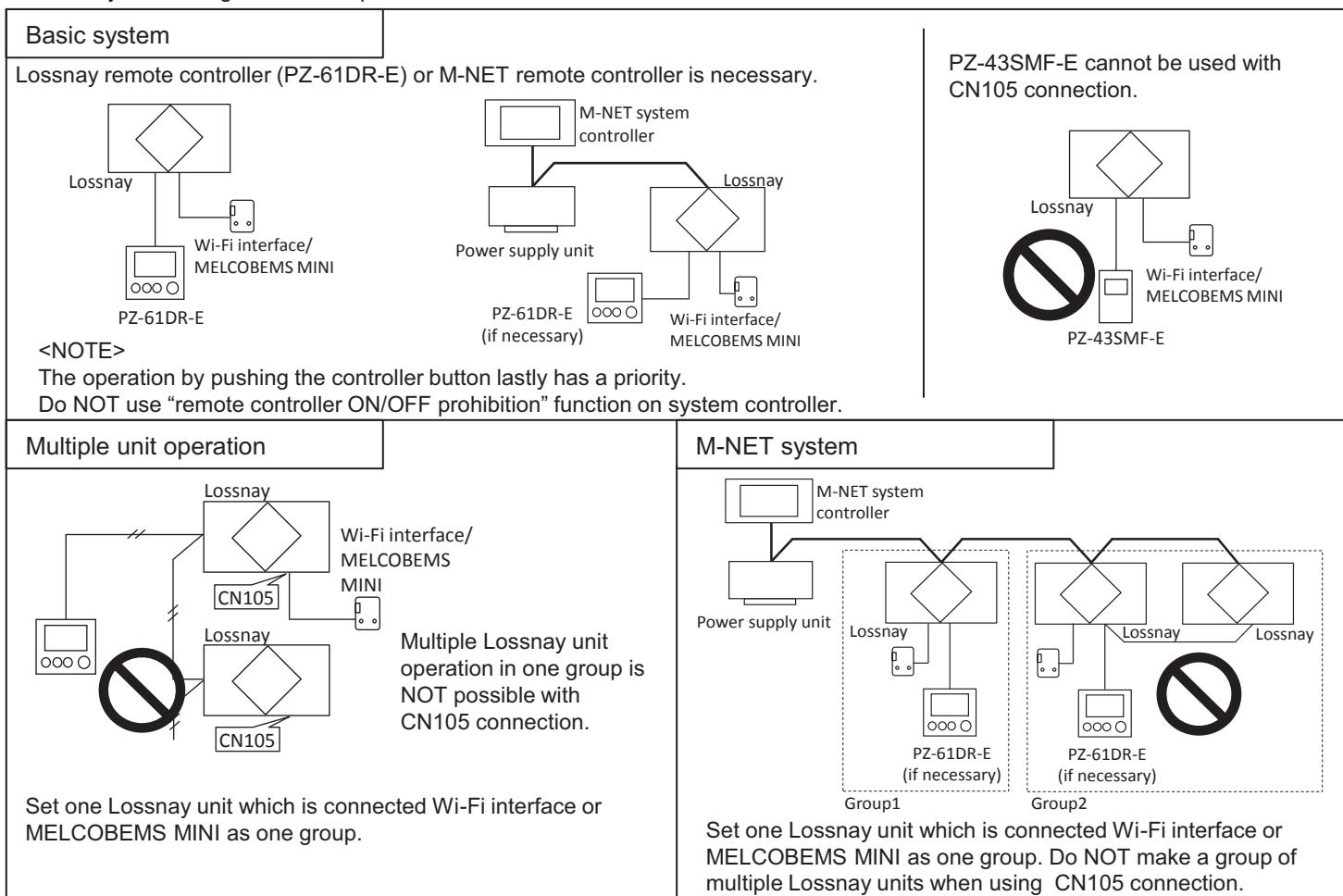
Model name: MAC-567IF-E, Service reference: MAC-567IF-E1

Connectable MELCOBEMS MINI

Please contact the sales company in your market.

Cautions for connecting CN105

- For the installation of MAC-567IF-E, there are some precautions. Refer to the Installation manual of MAC-567IF-E for more details.
- After the installation, be sure to do a test run prior to the start of actual operations.
- Follow to system configuration examples listed below.



System controller	Prohibit remote controller ON/OFF switching by CN32	Do NOT use "remote controller ON/OFF prohibition" function on system controller. NOT available with CN105 connection control.
External control	External fan speed control (CN17, CN26)	The unit follows external input signal. Therefore, the fan speed selection through CN105 connection control become invalid.
	External Bypass control (CN26)	The unit follows external input signal. Therefore, the ventilation mode selection through CN105 connection control become invalid.
Interlocking	Interlock with Mr. Slim	Interlocking with Mr. Slim unit by Slim-Lossnay connection cable (CN2L-TM2①② connection) is NOT possible.
	Interlock mode setting	Only "ON/OFF interlock mode" is available. Please set by following way. Set DIP SW 5-7: OFF, SW 5-8: OFF (Factory setting) or set function No.15 as 1 on PZ-61DR-E.
Optional unit	Dx-coil unit for Lossnay	NOT available with CN105 connection control.

2. Additional Information for new model

Following information is concerning LGH-35, 50, 65RVX-E-1 indicated as Service Reference.

Required information for NRVU in COMMISSION REGULATION (EU) No. 1253/2014 ANNEX V

(a) Manufacturer's name	MITSUBISHI ELECTRIC		
(b) Model name (Service reference)	LGH-35RVX-E (LGH-35RVX-E-1)	LGH-50RVX-E (LGH-50RVX-E-1)	LGH-65RVX-E (LGH-65RVX-E-1)
(c) Declared typology	NRVU, BVU	NRVU, BVU	NRVU, BVU
(d) Type of drive	Multi-speed	Multi-speed	Multi-speed
(e) Type of HRS	Other	Other	Other
(f) Thermal efficiency (%)	82.5	81	81
(g) Nominal flow rate (m³/s)	0.097	0.139	0.181
(h) Electric power input (kW)	0.14	0.165	0.252
(i) SFPint (W/(m³/s))	443.1	418.7	407.8
(j) Face velocity (m/s)	0.7	0.8	1.0
(k) Nominal external pressure (Pa)	160	120	120
(l) Internal pressure drop (Pa)	152	203	225
(m) Internal pressure drop of non-ventilation components	-	-	-
(n) Efficiency in Regulation (EU) No 327/2011	Out of scope	36.4	37.5
(o) Maximum leakage rate (%)	10 or less	10 or less	10 or less
(p) Energy classification of the filters	-	-	-
(q) Visual filter warning	Refer to instruction book		
(r) Casing sound power level (dB)	48	49	51
(s) Internet address for disassembly instructions	http://erp.mitsubishielectric.eu/		

Technical Document in COMMISSION REGULATION (EU) No. 327/2011 ANNEX I

Product Model	LGH-50RVX-E	LGH-65RVX-E
Service Reference	LGH-50RVX-E-1	LGH-65RVX-E-1
(1) Overall Efficiency (%)	36.4	37.5
(2) Measurement Category	B	
(3) Efficiency Category	Total	
(4) Efficiency Grade(N)	49	
(5) VSD	A variable speed drive is integrated w ithin the fan	
(6) Year of Manufacture	2017	2017
(7) Manufacturer Information	MITSUBISHI ELECTRIC CORPORATION Tokyo Bldg 2-7-3, Marunouchi, Chiyoda-ku, Tokyo, Japan 100-8310 MITSUBISHI ELECTRIC EUROPE B.V. Harman House, 1George Street, Uxbridge, Middlesex UB8 1QQ, U.K. Commercial Registration no.33279602	
(8) Model Number	LGH-50RVX-E	LGH-65RVX-E
(9) Motor Power Input (kW)	0.10	0.15
(9) Flow Rate (m³/s)	0.17	0.2
(9) Total Pressure (Pa)	263	328
(10) Rotations per Minute	1302	1288
(11) Specific Ratio	1.0	
(12) Information relevant for facilitating disassembly, recycling or disposal at end-of-life	Your product should be disposed of separately from household waste in line w ith local law s and regulations. When this product reaches its end of life, dispose of it at your local waste collection point/recycling centre. The separate collection and recycling of your product at the time of disposal w ill help conserve natural resources and ensure that it is recycled in a manner that protects human health and the environment.	
(13) Information relevant to minimise impact on the environment and ensure optimal life expectancy as regards installation, use and maintenance of the fan	Remove all dust and dirt on air filters and Lossnay core's at regular intervals in order to prevent a deterioration of the fan function. Do not carry out the following types of duct construction. • Bends right next to the outlet • Extreme reduction in the diameter of the connected ducts	
(14) Description of additional items used w hen determining the fan energy efficiency	The optimistic fan efficiency is measured in the composition of fan, motor and fan casing only.	

Model selection switch (DIP-SW6)

For LGH-35, 50, 65RVX-E-1 indicated as Service Reference, set DIP-SW6 as right table when replacing to new PCB.

- * Do not change from factory setting.
- If changed, please set as factory setting.

	SW6-1	SW6-2	SW6-3	SW6-4
LGH-35RVX-E Service Ref. LGH-35RVX-E-1	ON	OFF	ON	ON
LGH-50RVX-E Service Ref. LGH-50RVX-E-1	OFF	ON	ON	ON
LGH-65RVX-E Service Ref. LGH-65RVX-E-1	ON	ON	ON	ON

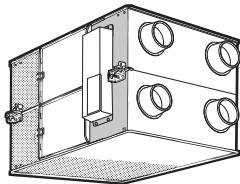
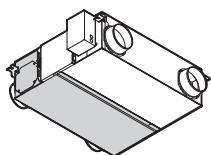
Ventilator cu recuperarea energiei Lossnay

MODELELE:

**LGH-15RVX-E, LGH-25RVX-E, LGH-35RVX-E
LGH-50RVX-E, LGH-65RVX-E, LGH-80RVX-E
LGH-100RVX-E, LGH-150RVX-E, LGH-200RVX-E**

Instrucțiuni de instalare (A se utiliza de către distribuitor/contractor)

Modelele de la LGH-15 la 100RVX-E Modelele LGH-150 și 200RVX-E



Cuprins

Măsuri de siguranță.....	1
Schițe.....	3
Exemple de instalare standard	4
Metodă de instalare	4
Setări de funcții.....	13
Puncte de verificare după lucrările de instalare...21	21
Funcționare de probă	21

Acest produs trebuie instalat în mod corespunzător, pentru a asigura un maximum de funcționalitate și de siguranță.

Vă rugăm citiți acest manual de instalare înainte de a începe instalarea.

- Instalarea trebuie efectuată de către un distribuitor sau contractor de instalații. Rețineți că o instalare inadecvată poate cauza defecțiuni sau accidente.

Broșura „Instrucțiuni de operare” și acest manual trebuie înmânate clientului după finalizarea instalării.

Măsuri de siguranță

Simbolurile următoare indică un pericol de moarte sau de leziune gravă prin nerespectarea măsurilor de precauție indicate mai jos.

⚠ AVERTISMENT

 Nu demontați	Nu modificați și nu demontați. (Se pot produce incendii, electrocutări sau leziuni.)	 Instrucțiunile date trebuie respectate.	Cablarea trebuie realizată de profesioniști calificați și trebuie implementată în condiții de siguranță, în conformitate cu standardele energetice și de regulile de cablare a extensiilor pentru echipamente electrice. (O conexiune inadecvată sau o cablare inadecvată poate cauza electrocutare sau incendii.) Instalați un izolator pentru sursa de alimentare pe partea cu sursa de alimentare, conform reglementărilor în vigoare privind energia electrică. Toate circuitele de alimentare trebuie deconectate înainte de a obține acces la dispozitivele terminale. Utilizați cablul de dimensiunea specificată și conectați cablurile în siguranță, pentru a preveni deconectarea în caz de tragere. (În cazul unei defecțiuni la conexiune, este posibil un incendiu.) Selectați o locație adecvată pentru deschiderea de introducere a aerului exterior, astfel încât să nu absoarbă vapori de evacuare precum gaze de combustie sau altele, și să nu existe pericol de blocaj. (Lipsa de aer proaspăt poate aduce incinta într-o stare de lipsă de oxigen.) O conductă din oțel trebuie instalată cu grijă, pentru a nu face legătură electrică cu metale, cabluri, plăci de oțel inoxidabil sau altele. (În caz de pierderi de energie se pot produce incendii.)
 Se interzice utilizarea în baie sau la duș	Aparatul Lossnay și telecomanda nu trebuie instalate în locații cu umiditate ridicată, precum o baie, sau în alte locații umede. (Se pot produce electrocutări sau pierderi de putere.)		
 Conectați cablul de legare la masă.	Conectați produsul în mod adecvat la masă. (Defecțiunile sau pierderile de putere pot cauza electrocutări.)		
 Instrucțiunile date trebuie respectate.	Utilizați sursa de alimentare și tensiunea specificată. (Utilizarea unei surse de alimentare sau a unei tensiuni incorecte poate cauza incendii sau electrocutare.) Selectați o locație cu o rezistență suficientă și instalați în mod adecvat unitatea principală. (Pericol de leziune în caz de cădere.)		

Măsuri de siguranță (continuare)

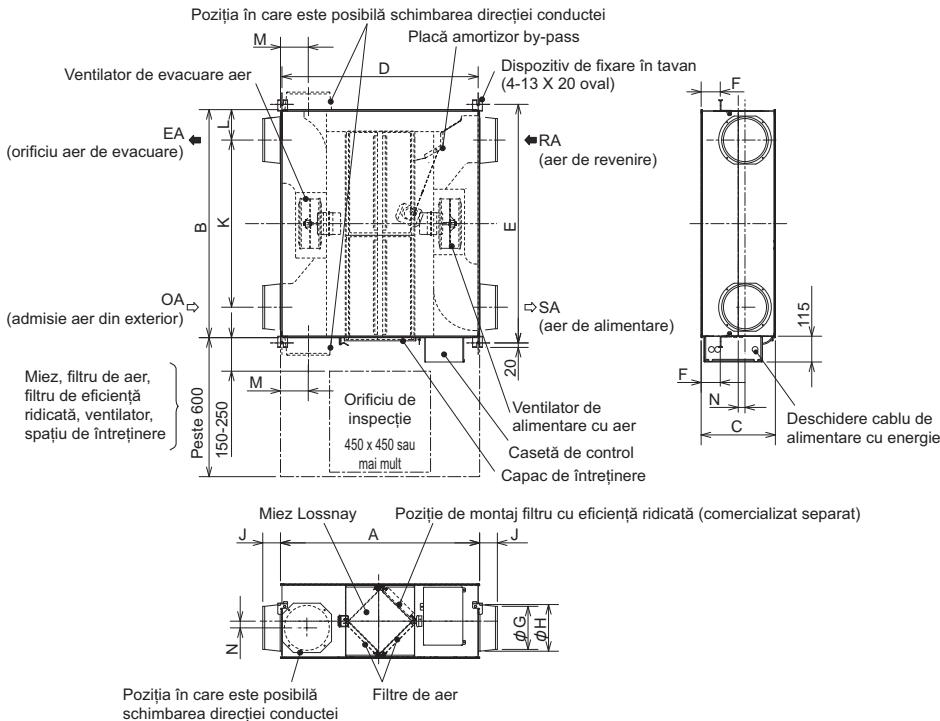
ATENȚIE

 Interzis	<p>Nu așezați un echipament cu flacără într-o locație unde este expus direct la curentul de aer provenit de la ventilatorul Lossnay. (Se poate produce un accident, ca urmare a unei combustii incomplete.)</p> <p>Nu utilizați aparatul într-o locație unde este expus la temperaturi ridicate (40°C sau mai mult), la flacără deschisă sau în mediu cu conținut de vaporii combustibili. (Pericol de incendii.)</p> <p>Nu utilizați aparatul într-un mediu precum uzine chimice, unde se generează gaze periculoase, precum gaze acidice, gaze alcaline, vaporii de solventi organici, vaporii de vopsea sau gaze care conțin componente corozive. (Pericol de defecțiune.)</p> <p>Nu instalați acest produs într-o locație unde este expusă la radiații ultraviolete. (Ultravioltele pot deteriora izolația capacului.)</p>	 Instructiunile date trebuie respectate.	<p>Capacul casetei de control trebuie închis după instalare. (Praful sau umiditatea poate cauza pierderi de putere sau incendi.)</p> <p>La conectarea dispozitivelor externe (încălzitor electric, amortizor, lampă, unitate de monitorizare etc.) care utilizează semnalele de ieșire ale ventilatorului Lossnay, asigurați-vă că instalați echipamente de protecție pentru dispozitivele externe. (În absența echipamentului de protecție se pot produce incendii, deteriorări etc.)</p> <p>Selectați un încălzitor cu conductă conform legilor, ordonanțelor și standardelor locale și naționale.</p> <p>Selectați un încălzitor cu conductă care a obținut marajul CE.</p> <p>Instalați încălzitorul cu conductă la o distanță de cel puțin 2 m față de produs. (Nerespectarea acestei instrucțiuni poate conduce la incendii sau la deteriorarea echipamentului, din cauza căldurii reziduale transmise de la încălzitor.)</p> <p>Aparatul nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) cu capacitați fizice, senzoriale sau psihice diminuate sau fără experiență și cunoștințe, cu excepția cazului în care acestea beneficiază de supraveghere sau de instruire privind utilizarea aparatului din partea unei persoane responsabile pentru siguranța lor. Copiii trebuie supravegheați pentru a nu le permite să nu se joace cu aparatul. (Aparatul poate fi utilizat de copii cu vârstă de cel puțin 8 ani și de persoane cu capacitați fizice, senzoriale sau psihice diminuate sau fără experiență și cunoștințe dacă beneficiază de supraveghere sau de instruire privind utilizarea aparatului în condiții de siguranță și dacă înțeleg riscurile implicate. Copiii li se interzice să se joace cu aparatul. Operațiile de curățare și de întreținere nu vor fi efectuate de copii nesupravegheați.)</p>
 Instructiunile date trebuie respectate.	<p>Purtați mănuși în timpul instalării. (Pericol de leziuni.)</p> <p>Asigurați-vă că izolatorul sursei de alimentare este oprit la panoul de distribuție a energiei atunci când ventilatorul Lossnay nu este utilizat pentru o perioadă îndelungată de timp după instalare. (Pericol de electrocutare, pierdere de putere sau incendiu, ca rezultat al izolației deteriorate.)</p> <p>Utilizați întotdeauna buloanele de suspensie, piulițele și șaibele specificate, sau lanțurile / cablurile cu valori nominale corecte. (Utilizarea de componente de putere insuficientă poate avea ca rezultat căderea produsului.)</p> <p>Conductele externe trebuie încinate cu o pantă (1/30 sau mai mult) în jos, spre fantele de aerisire de la Lossnay, precum și corect izolate. (Pătrunderea apei pluviale poate cauza pierderi de energie, incendii sau deteriorarea proprietății.)</p>	 ATENȚIE	<ul style="list-style-type: none"> La utilizarea produsului în condiții de expunere la temperaturi și umiditate ridicată (40°C sau mai mult, RH 80% sau mai mult), sau în mediu unde se produce frecvențe ceață, există probabilitatea formării de umezeală în miez, care poate duce la acumularea de condens în aparat. Produsul nu trebuie utilizat în aceste condiții. Aerul exterior poate pătrunde în ventilatorul Lossnay, datorită diferenței de presiune dintre curentii interiori și exteriori, chiar și atunci când produsul nu este utilizat. Se recomandă instalarea unui amortizor acționat electric, pentru blocarea aerului exterior. Într-o zonă cu vreme rece, într-o regiune unde există curenti de aer puternici sau unde ceață se produce frecvent, aerul rece din exterior, curentii de aer din exterior sau ceață pot pătrunde în produs atunci când acesta nu funcționează. Se recomandă instalarea unui amortizor cu acționare electrică. <ul style="list-style-type: none"> La utilizarea produsului într-un mediu cu ferestre sau cu o deschidere în apropierea fantei de ventilație exterioare, unde se pot aduna insecte în apropierea luminii exterioare sau interioare, vă rugăm să țineți cont de faptul că în produs pot pătrunde insecte de mici dimensiuni. Într-o zonă cu vreme rece etc., pe unitatea principală se poate forma rouă sau îngheț în zona de conectare a conductei sau în alte secțiuni, în funcție de starea aerului exterior și a temperaturii interioare și a umezelii, chiar dacă se află în intervalul condițiilor operaționale. Verificați condițiile de operare și alte măsuri de precauție și nu utilizați produsul dacă se anticipatează formarea de rouă sau de îngheț. <p>* Exemplu de formare de rouă - Aer exterior: -5°C sau mai puțin, temperatura punctului de rouă în locația de instalare: 10°C sau mai mult (când temperatura exterioară este de 22°C sau mai mare, cu umiditate relativă mai mare de 50% etc.)</p>

<ul style="list-style-type: none"> La utilizarea produsului în condiții de expunere la temperaturi și umiditate ridicată (40°C sau mai mult, RH 80% sau mai mult), sau în mediu unde se produce frecvențe ceață, există probabilitatea formării de umezeală în miez, care poate duce la acumularea de condens în aparat. Produsul nu trebuie utilizat în aceste condiții. Aerul exterior poate pătrunde în ventilatorul Lossnay, datorită diferenței de presiune dintre curentii interiori și exteriori, chiar și atunci când produsul nu este utilizat. Se recomandă instalarea unui amortizor acționat electric, pentru blocarea aerului exterior. Într-o zonă cu vreme rece, într-o regiune unde există curenti de aer puternici sau unde ceață se produce frecvent, aerul rece din exterior, curentii de aer din exterior sau ceață pot pătrunde în produs atunci când acesta nu funcționează. Se recomandă instalarea unui amortizor cu acționare electrică. 	<ul style="list-style-type: none"> La utilizarea produsului într-un mediu cu ferestre sau cu o deschidere în apropierea fantei de ventilație exterioare, unde se pot aduna insecte în apropierea luminii exterioare sau interioare, vă rugăm să țineți cont de faptul că în produs pot pătrunde insecte de mici dimensiuni. Într-o zonă cu vreme rece etc., pe unitatea principală se poate forma rouă sau îngheț în zona de conectare a conductei sau în alte secțiuni, în funcție de starea aerului exterior și a temperaturii interioare și a umezelii, chiar dacă se află în intervalul condițiilor operaționale. Verificați condițiile de operare și alte măsuri de precauție și nu utilizați produsul dacă se anticipatează formarea de rouă sau de îngheț. <p>* Exemplu de formare de rouă - Aer exterior: -5°C sau mai puțin, temperatura punctului de rouă în locația de instalare: 10°C sau mai mult (când temperatura exterioară este de 22°C sau mai mare, cu umiditate relativă mai mare de 50% etc.)</p>
--	--

Schițe

De la LGH-15 la 100 RVX-E

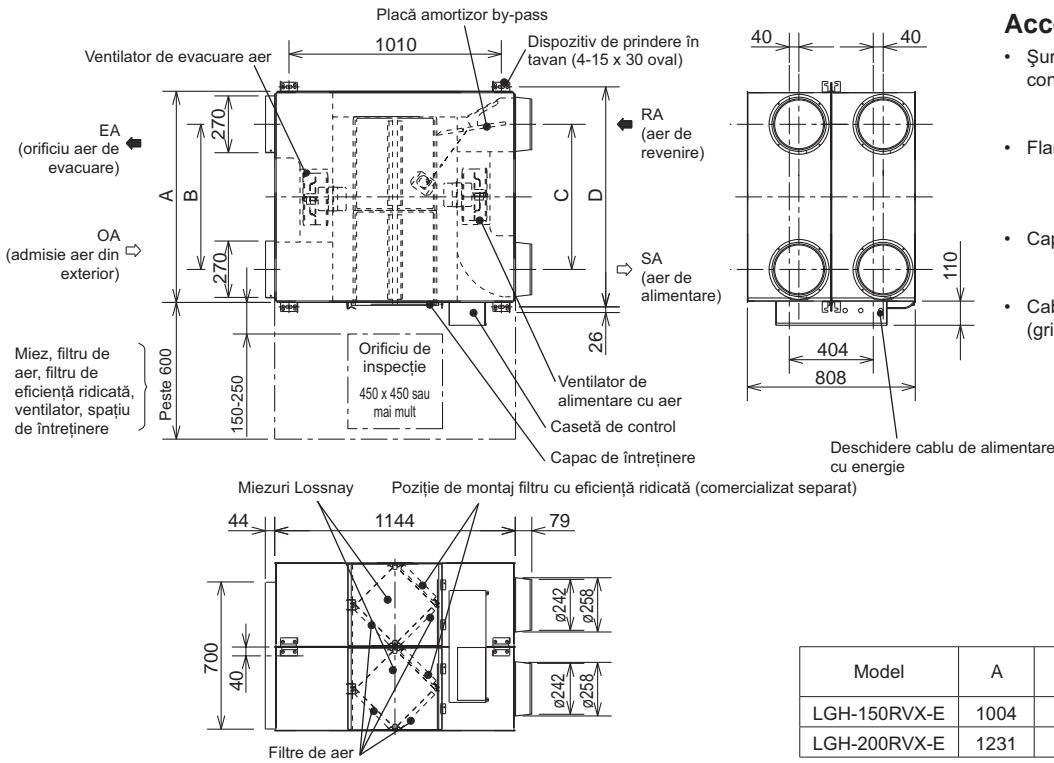


Accesorii

- Șuruburi de montaj 4-8 pentru flanșele conductelorx16
- Șuruburi de montaj M5-10 pentru dispozitivul de fixare în tavanx4
- Flanșe de conectare conductăx4
- Capac șurubx6
- Cablu de conexiune Slim-Lossnay (gri: două cabluri)x1

Model	Dimensiuni						Diametru nominal	Flanșă de conectare conductă			Pas conductă				Greutate (kg)
	A	B	C	D	E	F		G	H	J	K	L	M	N	
LGH-15RVX-E	780	610	289	768	658	65	100	97,5	110	54	450	80	119	50	20
LGH-25RVX-E	780	735	289	768	782	65	150	142	160	64	530	102,5	102	30	23
LGH-35RVX-E	888	874	331	875	921	85	150	142	160	64	650	112	124	55	30
LGH-50RVX-E	888	1016	331	875	1063	85	200	192	208	79	745	135,5	124	30	33
LGH-65RVX-E	908	954	404	895	1001	70	200	192	208	79	692	131	124	—	38
LGH-80RVX-E	1144	1004	404	1131	1051	77	250	242	258	79	690	157	165	40	48
LGH-100RVX-E	1144	1231	404	1131	1278	77	250	242	258	79	917	157	165	40	54

LGH-150 și 200 RVX-E



Accesorii

- Șuruburi de montaj 4-8 pentru flanșe conductăx16
- Flanșe de conectare conductăx4
- Capac șurubx6
- Cablu de conexiune Slim-Lossnay (gri: două cabluri)x1

Model	A	B	C	D	Unitate de măsură (mm)	
					Greutate (kg)	
LGH-150RVX-E	1004	690	690	1045	98	
LGH-200RVX-E	1231	917	917	1272	110	

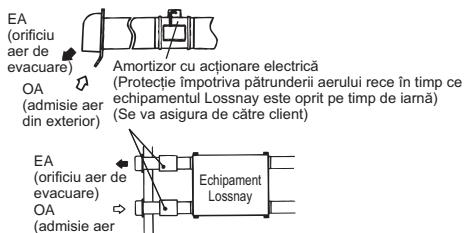
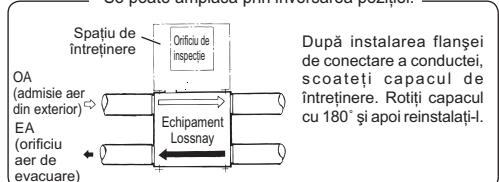
Exemple de instalare standard

Lungime conductă

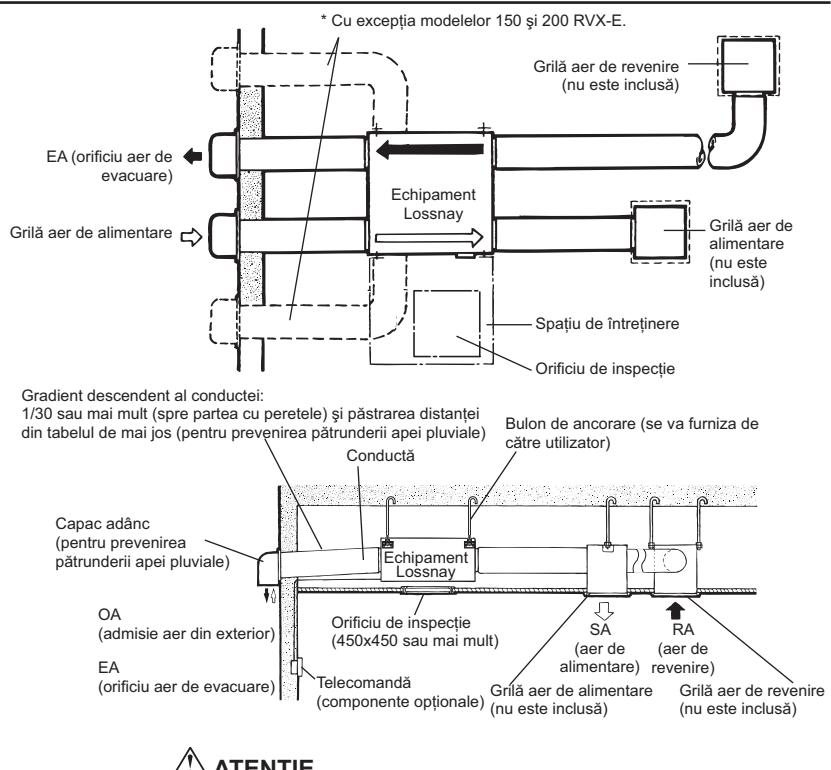
Model	Distanță
de la LGH-15 la 65RVX-E	1 m sau mai mult
LGH-80 și 100RVX-E	2,5 m sau mai mult
LGH-150 și 200RVX-E	3 m sau mai mult

- Pieselete pot fi, de asemenea, instalate în poziție inversată. Scoateți capacul de întreținere, rotiți piesele cu 180° și reinstalați.

* Se poate amplasa prin inversarea poziției.

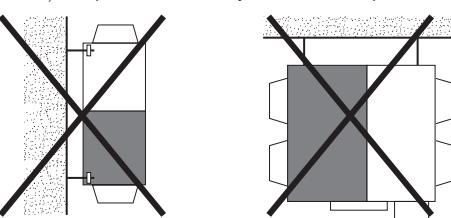


- În regiuni unde există pericolul de îngheț pe timp de iarnă, se recomandă instalarea unui amortizor cu acționare electrică sau a unui echipament similar pentru a preveni pătrunderea aerului exterior (rece) în timp ce echipamentul Lossnay este oprit.



ATENȚIE

- Nu instalați echipamentul Lossnay vertical sau în pantă.



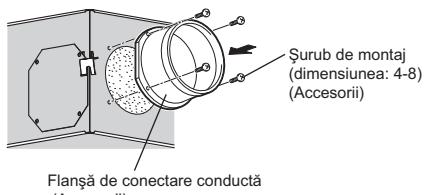
Metodă de instalare

Instalarea echipamentului Lossnay

1. Montarea flanșelor de conectare a conductei

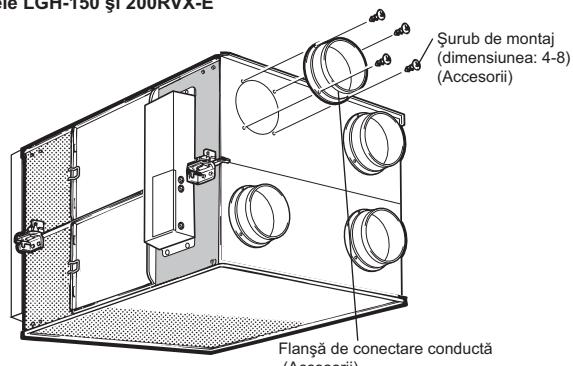
Utilizați șuruburile furnizate (dimensiunea: 4-8) pentru a fixa flanșele de conectare a conductei de echipamentul Lossnay.

Modelele de la LGH-15 la 100RVX-E



Flanșă de conectare conductă (Accesorii)

Modelele LGH-150 și 200RVX-E



Flanșă de conectare conductă (Accesorii)

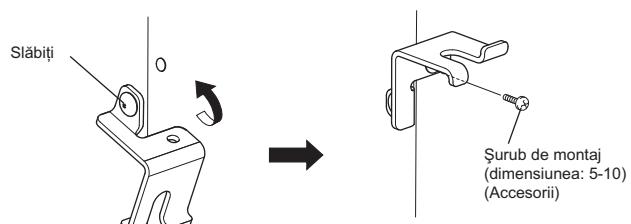
ATENȚIE

- Înainte de montarea flanșelor de conectare a conductei, asigurați-vă că în interiorul echipamentului Lossnay nu au pătruns materii străine (bucăți de hârtie, vinil etc.).
- Montați flanșele de conectare a conductei cu ambalajul pe părțile SA și RA.

2. Fixarea dispozitivelor de fixare în tavan

Modelele de la LGH-15 la 100RVX-E

- Slăbiți șuruburile pentru dispozitivele de fixare în tavan.
 - Rotiți dispozitivele de fixare în tavan la 90° în jurul șuruburilor slăbite, astfel încât să ajungă în poziție orizontală.
 - Strângeti și fixați bine dispozitivele de fixare în tavan pe echipament, cu ajutorul șuruburilor slăbite și al șuruburilor de montaj incluse (M5-10).
- * Dispozitivele de fixare în tavan sunt pliate și fixate de echipament atunci când sunt livrate din fabrică.



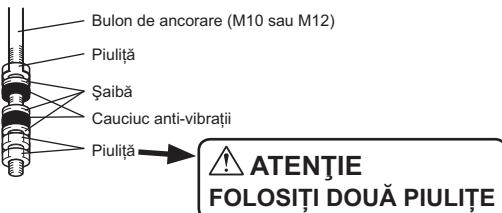
Metodă de instalare (continuare)

3. Pregătirea buloanelor de ancorare

Montați șaibele (diametru exterior de >21 mm pentru M10, >24 mm pentru M12) și piuliile în buloanele de ancorare introduse anterior (M10 sau M12), așa cum se vede în figura de mai jos.



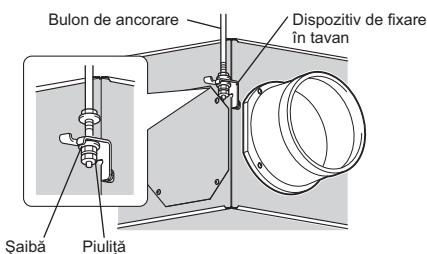
[Când se folosește cauciuc anti-vibratii (disponibil pentru client)]
Folosirea cauciucului anti-vibratii (disponibil pentru client) poate reduce rezistența, prin urmare, recomandăm următorul tip de construcție.



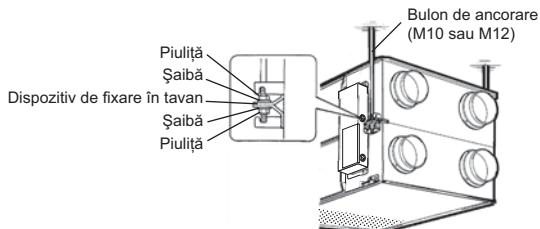
4. Montarea echipamentului Lossnay

- Suspendați dispozitivele de fixare în tavan de buloanele de ancorare și reglați în aşa fel încât echipamentul Lossnay să fie amplasat orizontal.
- Strângeți bine cu ajutorul unor piulițe duble.

Modele de la LGH-15 la 100RVX-E



Modele LGH-150 și 200RVX-E



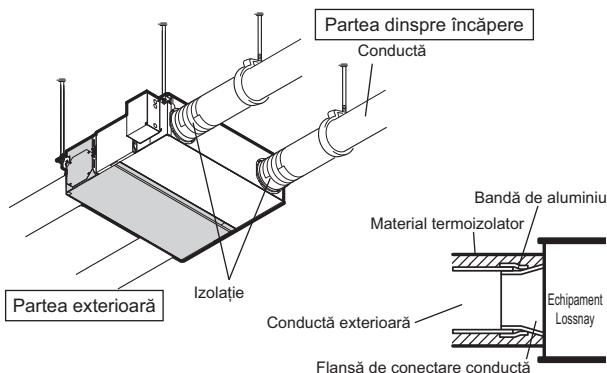
ATENȚIE

- La suspendarea echipamentului Lossnay de tavan, nu-l manipulați astfel încât să se exercite o forță asupra casetei de control.
- Instalați buloanele de ancorare pentru a asigura greutatea produsului sau încărcarea în caz de cutremur. (Se mai poate utiliza și un cablu/lanț cu parametri nominali adecvați)

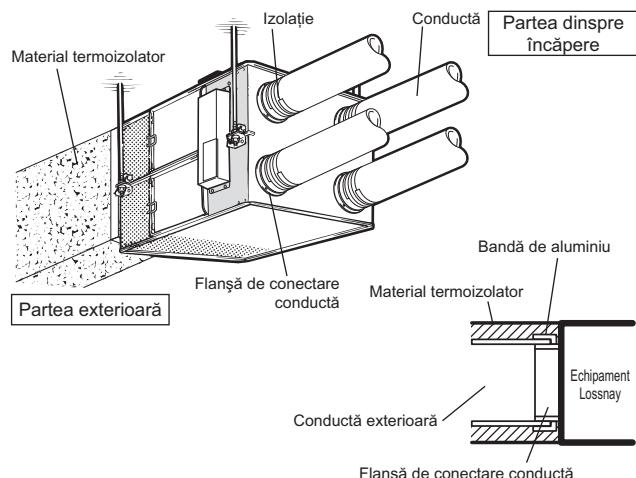
5. Conectarea conductelor

- Fixați conducta cu rezistență suficientă pe flanșa de conectare a conductei și înfășurați bandă de aluminiu (din dotarea proprie) în jurul articulațiilor, pentru a preveni pierderile de aer.
- Suspendați conductele de tavan, astfel încât greutatea lor să nu se aplice echipamentului Lossnay.
- Cele două conducte exterioare trebuie acoperite cu material termoizolator, pentru a preveni formarea condensului.

Modele de la LGH-15 la 100RVX-E



Modele LGH-150 și 200RVX-E



ATENȚIE

- În cazul în care se intenționează punerea în funcțiune la fața locului, pentru măsurători corecte se recomandă folosirea unei conducte drepte cu lungimea de cel puțin $10xD$ ($D=$ diametrul conductei) între sursa turbulentei, precum curburile, contracările, amortizoarele etc., și punctul de măsurare.
În Regatul Unit, măsurătorile la fața locului trebuie, prin urmare, realizate conform îndrumării BSRIA (Punerea în funcțiune a sistemelor de aer. Proceduri referitoare la clădiri AG3/89.3(2001))
- Înainte de montarea conductelor, asigurați-vă că în interiorul conductelor nu au pătruns impurități sau alte materii străine (bucăți de hârtie, vinil etc.).
- Nu atingeți placa amortizoare din interiorul echipamentului Lossnay la conectarea conductelor.
- Dacă este de așteptat ca temperatura ambientală din jurul locației unde este instalat echipamentul Lossnay să fie ridicată pe durata sezonului de vară cu aer condiționat, se recomandă acoperirea conductelor interioare cu material izolator.

Nu realizați următoarele tipuri de construcție a conductelor. (Acesta procedee pot cauza o scădere a volumului de aer și generarea de zgromote anormale.)

- Coturi foarte strânsse
- Coturi multiple
- Coturi în imediata apropiere a orificiului de ieșire
- Reducere puternică a diametrului conductelor conecțate

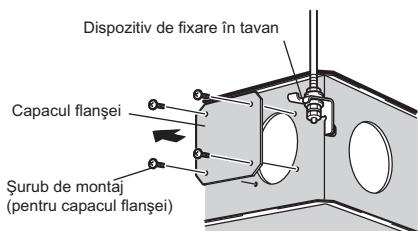


Metodă de instalare (continuare)

6. La modificarea direcției conductei exterioare (EA/OA) ...Cu excepția modelelor LGH-150 și 200RVX-E

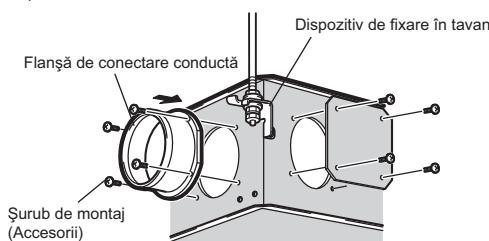
(1) Scoaterea capacului flanșei

Scoateți capacul flanșei prin deșurubarea șuruburilor de montaj (4 bucăți) ale capacului flanșei.



(2) Instalarea flanșei de conectare a conducte

- Instalați flanșa de conectare a conductei utilizând șuruburile de montaj anexate.
- Fixați capacul flanșei demontate cu șuruburile de montaj scoase (4 buc.).



Instalația electrică

La acest produs, metoda de instalare a cablurilor va varia în conformitate cu designul sistemului.

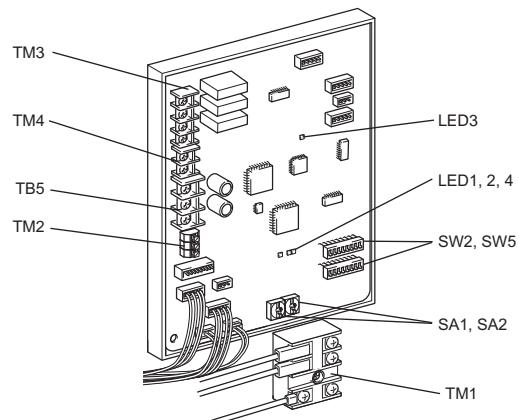
Efectuați instalația electrică respectând reglementările locale privind energia electrică.

* Utilizați întotdeauna cablu cu dublă izolație din PVC pentru cablurile de transmisie.

* Operațiile de cablare trebuie efectuate de către profesioniști calificați.

* Toate circuitele de alimentare trebuie deconectate înainte de a obține acces la dispozitivele terminale.

Numele componentelor din caseta de control

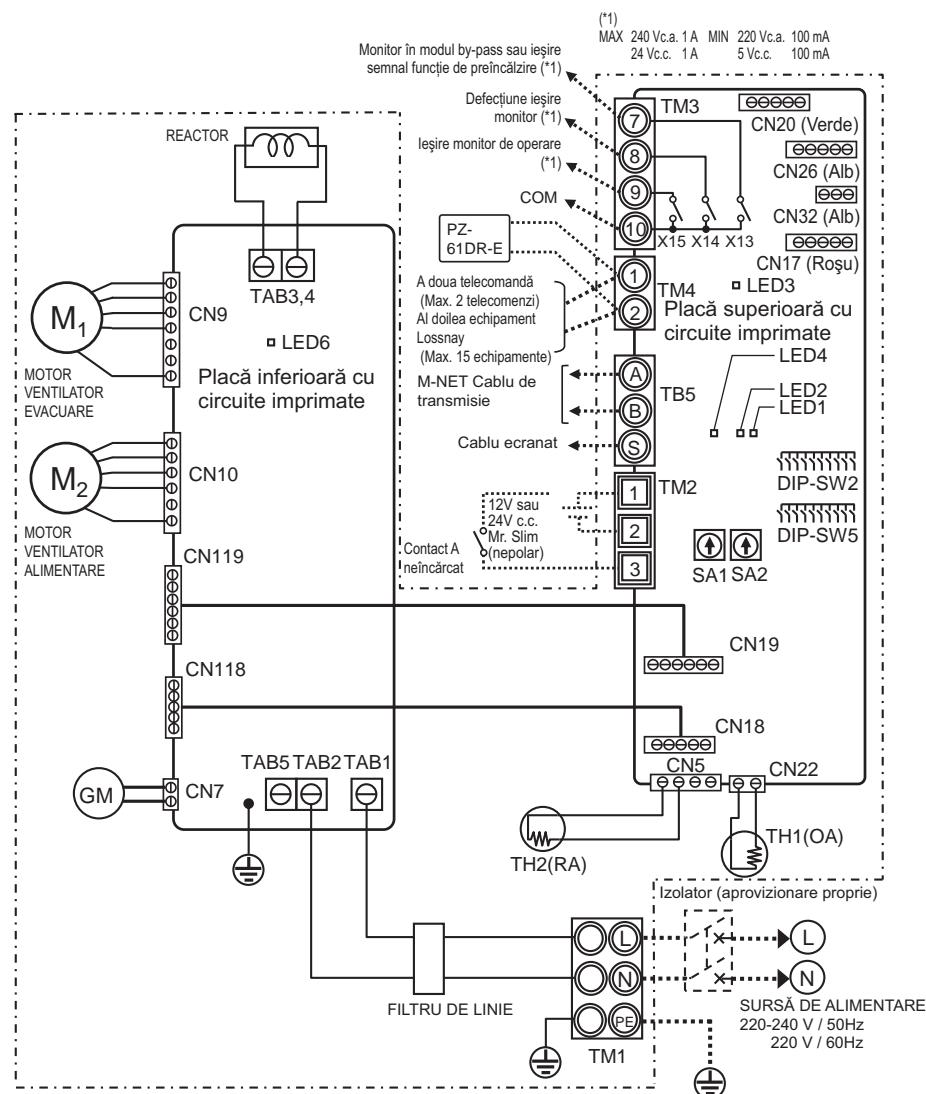


Metodă de instalare (continuare)

Diagrama de conectare a cablurilor ----- Modelele de la LGH-15 la 100 RVX-E

- * TM1, TM2, TM3, TM4, TB5 indicate pe liniile punctate reprezintă activități practice.
- * Aveți grijă să conectați cablul de legare la masă.
- * Trebuie instalat un izolator pentru sursa de alimentare.
- * Utilizați întotdeauna un izolator pentru conexiunea de alimentare a comutatorului principal.
- * Selectați un disjuncționator adecvat conform informațiilor privind curentul electric din graficul de mai jos.

Model	LGH-15RVX-E	LGH-25RVX-E	LGH-35RVX-E	LGH-50RVX-E	LGH-65RVX-E	LGH-80RVX-E	LGH-100RVX-E
Curent maxim în timpul funcționării [A]	0,55	0,72	1,95	2,10	2,50	2,80	3,45
Vârful curentului la anclansare după pornirea alimentării cu energie electrică [A]	10 ms 100 ms			6,1			
				3,6			



Definiția simbolurilor

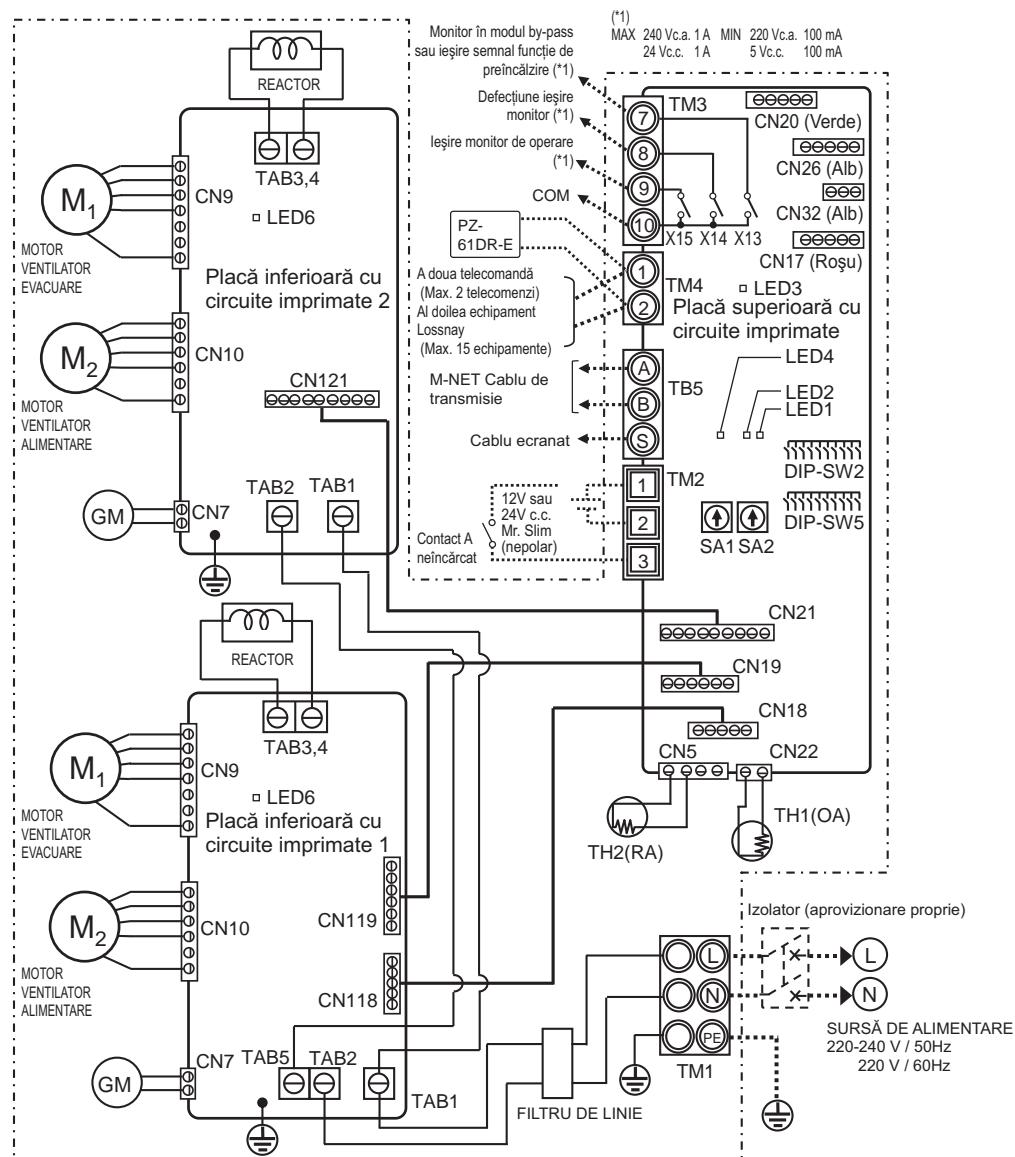
M1: Motor pentru ventilatorul de evacuare	X13: Contact relee	CN26: Conector (Bypass, 0 - 10 V c.c. Control viteză de ventilare)
M2: Motor pentru ventilatorul de alimentare	X14: Contact relee	CN32: Conector (Selectie telecomandă)
GM: Motor pentru amortizor cu by-pass	X15: Contact relee	SA1: Comutator rotativ setare adresă (10 cifre)
TH1: Termistor pentru aerul din exterior	CN5: Conector (Termistor RA)	SA2: Comutator rotativ setare adresă (1 cifre)
TH2: Termistor pentru aerul de revenire	CN7: Conector (Motor pentru amortizor cu by-pass)	De la LED1 la LED3: Lampă indicator inspecție
SW2,5: Comutator (Selectare funcție)	CN9: Conector (Motor ventilator)	LED4, LED6: Lampă indicator sursă alimentare
TM1: Bloc de conexiuni (Sursă de alimentare)	CN10: Conector (Motor ventilator)	SIMBOL : Bloc de conexiuni
TM2: Bloc de conexiuni (Infrare control extern)	CN17: Conector (viteză de ventilare 1/2/3/4)	: Conector pe PCB
TM3: Bloc de conexiuni (Ieșire monitor)	CN18: Conector	
TM4: Bloc de conexiuni (Cablu de transmisie M-NET)	CN19: Conector	
TAB1, TAB2, TAB5: Conector (Sursă de alimentare)	CN20: Neutilizat	
TAB3, TAB4: Conector (Reactor)	CN22: Conector (Termistor OA)	

Metodă de instalare (continuare)

Diagrama de conectare a cablurilor ----- Modelele LGH-150 și 200 RVX-E

- * TM1, TM2, TM3, TM4, TB5 indicate pe liniile punctate reprezintă activități practice.
- * Aveți grijă să conectați cablul de legare la masă.
- * Trebuie instalat un izolator pentru sursa de alimentare.
- * Utilizați întotdeauna un izolator pentru conexiunea de alimentare a comutatorului principal.
- * Selectați un disjuncționator adecvat conform informațiilor privind curentul electric din graficul de mai jos.

Model	LGH-150RVX-E	LGH-200RVX-E
Curent maxim în timpul funcționării [A]	5,76	6,34
Vârful curentului la anclansare după pornirea alimentării cu energie electrică [A]	10 ms 100 ms	12,2 7,2



Definiția simbolurilor

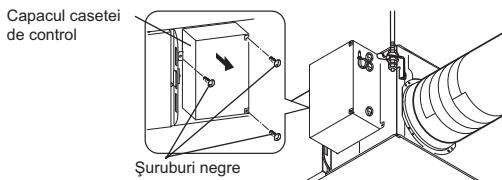
M1: Motor pentru ventilatorul de evacuare	X13: Contact relee	CN21: Conector
M2: Motor pentru ventilatorul de alimentare	X14: Contact relee	CN121: Conector
GM: Motor pentru amortizor cu by-pass	X15: Contact relee	CN22: Conector (Termistor OA)
TH1: Termistor pentru aerul din exterior	CN5: Conector (Termistor RA)	CN26: Conector (Bypass, 0 - 10 V c.c. Control viteză de ventilare)
TH2: Termistor pentru aerul de revenire	CN7: Conector (Motor pentru amortizor cu by-pass)	CN32: Conector (Selectie telecomandă)
SW2, 5: Comutator (Selectare funcție)	CN9: Conector (Motor ventilator)	SA1: Comutator rotativ setare adresă (10 cifre)
TM1: Bloc de conexiuni (Sursă de alimentare)	CN10: Conector (Motor ventilator)	SA2: Comutator rotativ setare adresă (1 cifre)
TM2: Bloc de conexiuni (Intrare control extern)	CN17: Conector (viteză de ventilare 1/2/3/4)	De la LED1 la LED3: Lampă indicator inspecție
TM3: Bloc de conexiuni (Ieșire monitor)	CN18: Conector	LED4, LED6: Lampă indicator sursă alimentare
TM4: Bloc de conexiuni (Cablu de transmisie)	CN19: Conector	SIMBOL : Bloc de conexiuni
TB5: Bloc de conexiuni (Cablu de transmisie M-NET)	CN118: Conector	: Conector pe PCB
TAB1, TAB2, TAB5: Conector (Sursă de alimentare)	CN119: Conector	
TAB3, TAB4: Conector (Reactor)	CN20: Neutilizat	

Metodă de instalare (continuare)

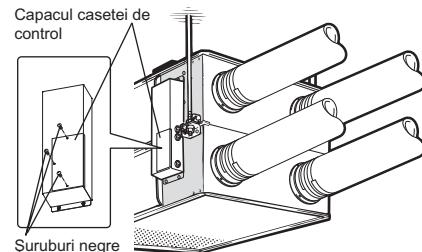
Conecțarea cablului de alimentare

1. Scoateți șuruburile negre și capacul casetei de control

De la LGH-15 la 100 RVX-E

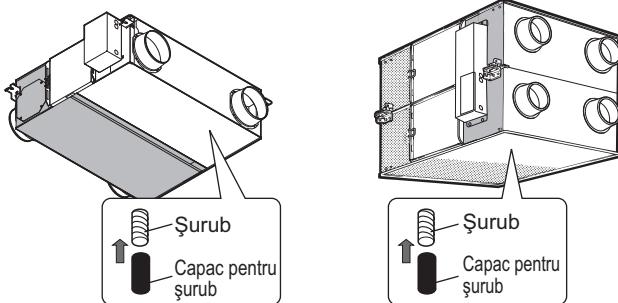


LGH-150 și 200 RVX-E



2. Atașați capacul șurubului.

Modelele de la LGH-15 la 100RVX-E Modelele LGH-150 și 200RVX-E

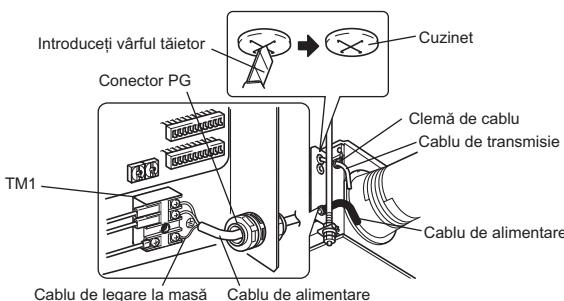


⚠ ATENȚIE

- După instalarea echipamentului Lossnay, atașați capacele șuruburilor furnizate la șuruburile din partea inferioară a echipamentului.

3. Conecțarea cablului de alimentare și a cablului de transmisie

Treceți cablul de alimentare cu energie prin cuzzinet* și conectați-l la blocul de conexiuni TM1 cu ajutorul bornelor rotunde. Conectați cablul de legare la masă la borna de masă și fixați-l prin strângerea cuzzinetului. ("Folosiți un articol care poate fixa bine cablul, de exemplu un conector PG.)



⚠ ATENȚIE

- Distanța dintre cablul de alimentare și cablul de transmisie trebuie să fie întotdeauna de cel puțin 5 cm, pentru a preveni funcționarea necorespunzătoare a aparatului.
 - În cazul în care cablul de alimentare este prea lung, conductorii se pot atinge și pot provoca un scurtcircuit.
 - Dimensiunea cablului de alimentare: $1,5 \text{ mm}^2 (\varnothing 9)$ sau mai mult.
- (1) Fixați cablul de legare la masa și cablurile de transmisie de blocul de conexiuni.
(2) Prindeți cablurile de transmisie cu ajutorul clemelor.

La finalizarea conexiunilor de cabluri, remontați capacul casetei de control.

Se poate crea următoarea configurație de sistem. Conectați componentele necesare.

- 1 La conectarea cu telecomanda (PZ-61DR-E).
- 2 La cuplarea cu unitatea interioară a unei instalații de climatizare sau a unui alt dispozitiv extern, inclusiv de la alți producători.
- 3 La operarea mai multor echipamente Lossnay.
- 4 Monitor în modul by-pass sau ieșire semnal funcție de preîncălzire.
- 5 Defecțiune ieșire monitor.
- 6 ieșire monitor de operare
- 7 La comutarea externă a vitezei de ventilare (când este conectat un senzor sau un senzor sau un alt echipament).
- 8 La comutarea externă a modului by-pass.
- 9 Pentru schimbarea vitezei de ventilare cu intrare de 0 - 10 V c.c.
- 10 La utilizarea comutării de la distanță/locale și a intrării PORNIT/OPRIT (semnal de nivel)
- 11 La conectarea la City Multi, Mitsubishi Electric Air-Conditioner Network System (MELANS)
- 12 Pentru a porni/opri operarea independentă a Lossnay fără a folosi telecomanda

⚠ ATENȚIE

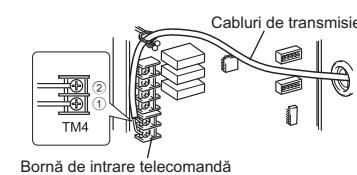
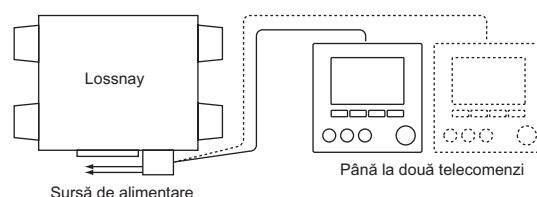
- La conectarea dispozitivelor externe (încălzitor electric, amortizor, lampă, unitate de monitorizare etc.) care utilizează semnalele de ieșire ale ventilatorului Lossnay, asigurați-vă că instalați echipamente de protecție pentru dispozitivele externe.
(în absența echipamentului de protecție se pot produce incendii, deteriorări etc.)

1 La conectarea cu telecomanda (PZ-61DR-E)

- * La controlarea echipamentelor Lossnay cu ajutorul MELANS, conectați cablurile conform **1**.
- Conectați cu atenție cablul de transmisie de la telecomandă la bornele ① și ② ale blocului de conexiuni de intrare (TM4). (Fără polaritate)
Tip cablu: cablu cu manta cu două conductoare
Diametrul cablului: $0,3 \text{ mm}^2$
- Dacă există două telecomenzi, conectați-le în același mod.
- Lungimea totală a cablului de transmisie dintre echipamentul Lossnay și telecomandă nu trebuie să depășească 200 m.

Notă

- Nu strângeți șuruburile blocului de conexiuni cu un cuplu mai mare de $0,5 \text{ Nm}$. Este posibilă deteriorarea PCB.
- Nu conectați cablul de alimentare sau cablul de transmisie M-NET.
- La o singură bornă de intrare pot fi conectate până la 4 cabluri de transmisie.
- Nu se pot conecta cablurile simple, precum cablurile din PVC.

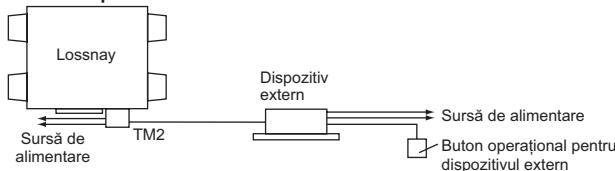


Metodă de instalare (continuare)

2 La cuplarea cu unitatea interioară a unei instalații de climatizare sau a unui alt dispozitiv extern, inclusiv de la alți producători

⚠ ATENȚIE

- Conexiunea ar putea varia în funcție de tipul de semnal de ieșire al echipamentului extern.
- Nu strângeți șuruburile blocului de conexiuni cu un cuplu mai mare de 0,5 Nm. Este posibilă deteriorarea PCB.



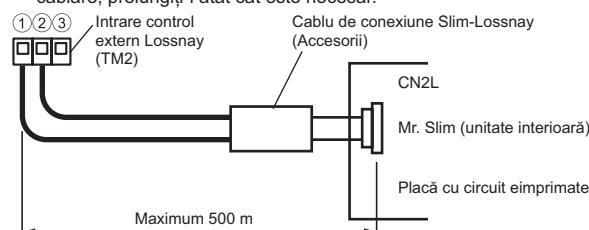
La utilizarea instalației de climatizare Mitsubishi Mr. Slim cu telecomandă MA

Asigurați-vă că comutatorul de intrare impulsuri (SW2-2) este setat pe „OPRIT”.

(Setarea din fabrică este „OPRIT”.) (Consultați setările de funcții Nr. 28) Conectați partea conectoare a cablului de cuplare la CN2L pe placa de circuite pentru unitatea internă Mr. Slim, apoi conectați partea cu conductorul la bornele ① și ② ale blocului de conexiuni de intrare (TM2) pentru intrarea controlerului extern Lossnay. (Fără polaritate)

- Lăsați întotdeauna o distanță de cel puțin 5 cm între cablul de alimentare și cablul de conexiune Slim-Lossnay, pentru a preveni funcționarea defectuoasă a aparatului.

Cabul de conexiune Slim-Lossnay are o lungime de 100 mm. La cablare, prelungiți-l atât cât este necesar.



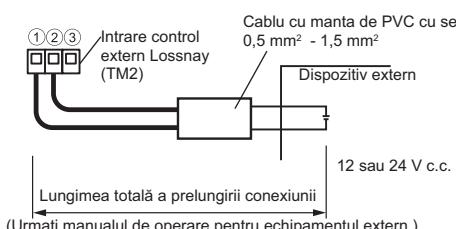
Notă

- Telecomanda Lossnay (PZ-61DR-E) nu poate fi folosită cu acest sistem.
- Folosiți telecomanda MA a aparatului Mr. Slim pentru PORNIREA/OPRIREA aparatului Lossnay sau pentru a schimba viteza de ventilare.
- Modul de ventilație este „ventilație automată”.
- Asigurați-vă că toate conexiunile sunt sigure și că este prevăzută o izolație corespunzătoare.
- Folosiți un cablu prelungitor, un cablu cu manta din PVC sau un cablu cu secțiune de 0,5 mm² – 1,5 mm².

Când dispozitivul extern are un semnal de operare de 12 V c.c. sau de 24 V c.c. cu sarcină

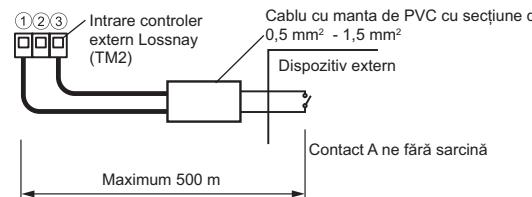
Setarea [SW2-2] diferă în funcție de tipurile de semnal de ieșire ale dispozitivului extern.

- Mutați butonul de intrare impulsuri [SW2-2] în poziția PORNIT. (Consultați setările de funcții Nr. 28)
- La interconectarea cu un dispozitiv de ieșire cu impulsuri, lățimea impulsului este de cel puțin 200 ms pentru a PORNII aparatul Lossnay și este necesar un interval de 10 s până la următoarea ieșire.
- Cablarea trebuie realizată astfel cum se indică în următoarea schemă.



Când dispozitivul extern are un semnal de contact A fără sarcină

- Cablarea trebuie realizată astfel cum se indică în următoarea schemă.



⚠ ATENȚIE

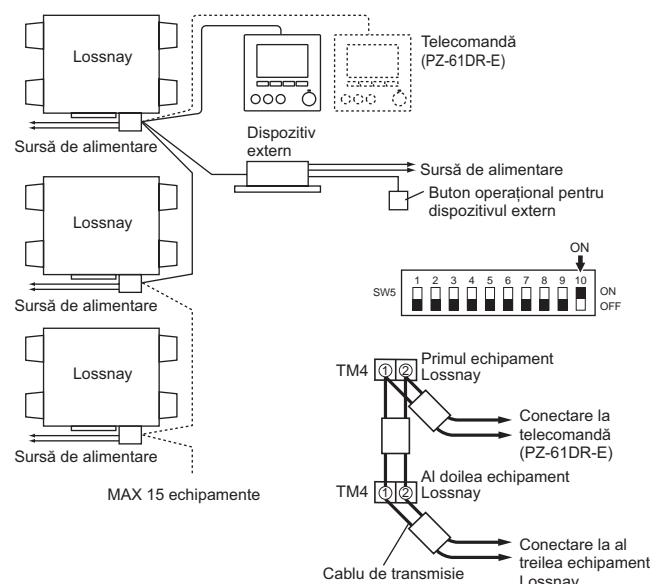
- Dacă un optocuplă sau orice alt tip de cuplă polar este utilizat la contactul A fără sarcină, conectați partea pozitivă la ③ și partea negativă la ①.

3 La operarea mai multor echipamente Lossnay

- Conectați echipamentul Lossnay 1 la echipamentul Lossnay 2 și echipamentul 2 la echipamentul 3 etc., până la maximum 15 echipamente, utilizând un cablu de transmisie.

Tip cablu: cablu cu manta cu două conductoare
Diametru cablului: 0,3 mm²

- Dacă este conectat cu un dispozitiv extern, PORNIȚI comutatorul de setare (SW5-10) al echipamentului Lossnay principal unde se introduce semnalul extern.



⚠ ATENȚIE

Nu strângeți șuruburile blocului de conexiuni cu un cuplu mai mare de 0,5 Nm. Este posibilă deteriorarea PCB.

Notă

- La o bornă de intrare pot fi conectate până la patru cabluri de transmisie.
- Nu se pot conecta cablurile simple, precum cablurile din PVC.
- Un singur aparat poate fi setat ca echipamentul principal Lossnay. Semnalul de operare și semnalul pulsatoriu ale dispozitivului extern pot fi conectate doar la echipamentul principal Lossnay.
- Când nu este introdus semnalul extern, nu este necesară configurarea echipamentului principal nici măcar pentru operarea mai multor echipamente.
- Conectați cablul de alimentare la fiecare echipament Lossnay.

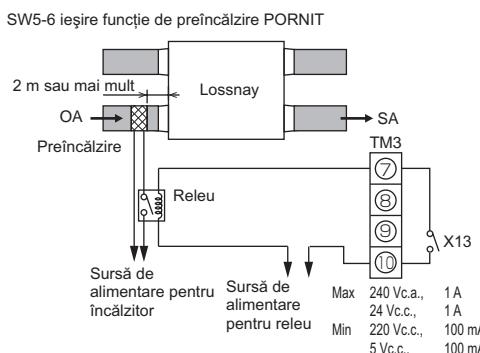
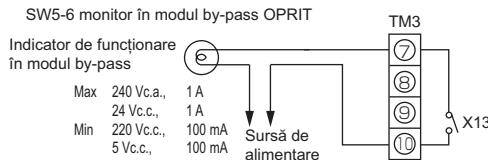
Metodă de instalare (continuare)

4 Monitor în modul by-pass sau ieșire semnal funcție de preîncălzire.

La SW5-6 pot fi selectate monitor în modul by-pass sau semnal funcție de preîncălzire.

(Consultați setările de funcții Nr. 58)

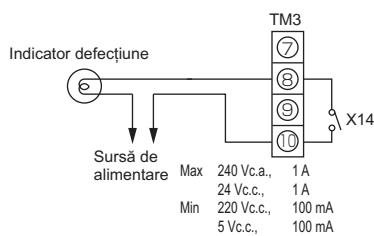
Asigurați-vă întotdeauna că este setarea dorită.



⚠ ATENȚIE

- Selectați un încălzitor cu conductă care să respecte legile, ordonanțele și standardele locale și naționale.
Selectați un încălzitor cu conductă care a obținut marcajul CE.
- Selectați întotdeauna un încălzitor prevăzut cu un dispozitiv de siguranță fără resetare automată.
Încălzitorul cu conductă nu trebuie alimentat în mod direct cu energie de la aparatul Lossnay.
(Există un pericol de incendii în cazul alimentării directe cu energie.)
- Instalați un disjunctoare pentru încălzitorul cu conductă, conform tuturor legilor, ordonanțelor și standardelor în vigoare.
- Instalați încălzitorul cu conductă la o distanță de cel puțin 2 m față de produs.
(Nerespectarea acestei instrucțiuni poate conduce la deteriorarea echipamentului ca urmare a căldurii reziduale transmise de la încălzitor.)
- La utilizarea unui încălzitor fără funcție de control al temperaturii, selectați un încălzitor cu o capacitate corespunzătoare volumului de aer.
- Nu folosiți încălzitorul în afara volumului de aer setat.
(O capacitate prea mare a încălzitorului ar putea crește frecvența de PORNIRE/OPRIRE a încălzitorului.)
(O capacitate prea mică a încălzitorului ar putea face imposibilă încălzirea.)
- Asigurați-vă că încălzitorul cu conductă și aparatul Lossnay sunt conectate și că setările de funcții Lossnay au fost configurate, iar apoi verificați întotdeauna funcționarea cu ajutorul funcționării de probă.
- Pentru ieșirea încălzitorului cu conductă, consultați setarea funcției SW5-6.

5 Defecțiune ieșire monitor.

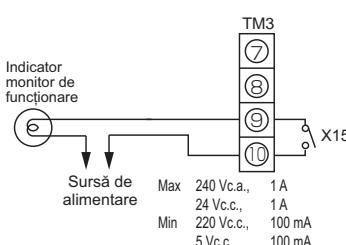


6 Ieșire monitor de operare

Ieșirea monitorului de funcționare poate fi selectată să funcționeze cu ventilatorul de evacuare sau cu ventilatorul de alimentare la SW 5-2.

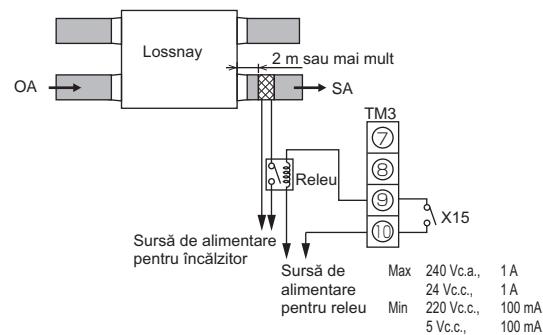
SW5-2 OPRIT: ieșire monitor de funcționare pentru ventilator de evacuare
SW5-2 PORNIT: ieșire monitor de funcționare pentru ventilator de alimentare
(Consultați setările de funcții Nr. 57)

Asigurați-vă întotdeauna că este setarea dorită.



Pentru a folosi ieșirea monitorului de funcționare pentru un post-încălzitor de alimentare, PORNITI SW2-8 și folosiți setarea funcționare amânată pentru ieșirea monitorului de funcționare pentru ventilatorul de alimentare. (Consultați setările de funcții Nr. 57)

Pentru încălzitor, respectați măsurile de siguranță menționate la 4 .



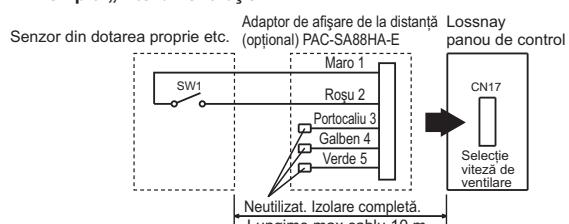
7 La comutarea externă a vitezei de ventilare (când este conectat un senzor sau un alt echipament)

Folosind un senzor din dotarea proprie etc. realizați conexiunea introducând adaptorul opțional pentru afișare de la distanță (PAC-SA88HA-E) în conectorul CN17 (Roșu), conform figurii.

Aparatul Lossnay va selecta vitezele de ventilare conform tabelului de mai jos, indiferent de setarea telecomenzi.

CN17 (Roșu)	Viteza ventilatorului
1-2 (Maro-Roșu)	4
1-3 (Maro-Portocaliu)	3
1-4 (Maro-Galben)	2
1-5 (Maro-Verde)	1

■ Exemplu „Viteză ventilație 4”

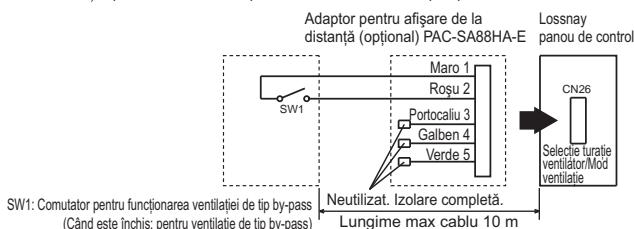


Folosiți această opțiune pentru ca ventilatorul să funcționeze cu o viteză normală redusă, iar când senzorul extern detectează contaminarea aerului interior, ventilatorul să funcționeze cu o viteză ridicată.

Metodă de instalare (continuare)

8 La comutarea externă a modului by-pass.

Realizați conexiunea prin cablu introducând adaptorul optional pentru afișare de la distanță (PAC-SA88HA-E) în conectorul CN26 (alb).

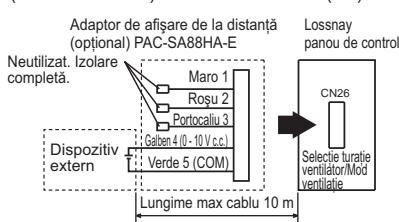


Când SW1 este „ON” (PORNIT), modul de ventilatie al echipamentului Lossnay este comutat la ventilatie de tip by-pass, indiferent de setarea telecomenzi.

- * Când temperatura aerului exterior scade sub 8°C, acesta trece la ventilatie cu schimbător de căldură. (Afișajul telecomenzi nu se modifică.)

9 Pentru schimbarea vitezei de ventilare cu intrare de 0 - 10 V c.c.

Realizați conexiunea prin cablu introducând adaptorul optional pentru afișare de la distanță (PAC-SA88HA-E) în conectorul CN26 (alb).



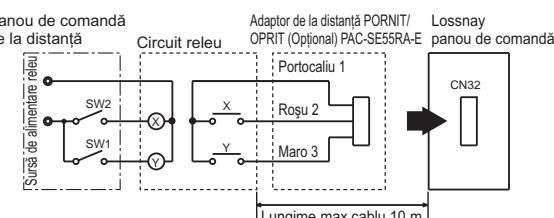
Pentru a modifica viteza de ventilare cu intrare de 0 - 10 V c.c., cablarea trebuie realizată conform imaginii de mai sus. Consultați setările de funcții Nr. 63 pentru mai multe detalii.

ATENȚIE

- Asigurați-vă că polaritatea este corectă.

10 La utilizarea comutării de la distanță/locale și a intrării PORNIT/OPRIT (semnal de nivel)

Introduceți adaptorul optional de la distanță PORNIT/OPRIT (PAC-SE55RA-E) în CN32 a PCB-ului de control al echipamentului Lossnay.



SW1: Când este PORNIT, aparatul Lossnay nu poate fi PORNIT/OPRIT cu ajutorul telecomenzi (PZ-61DR-E).

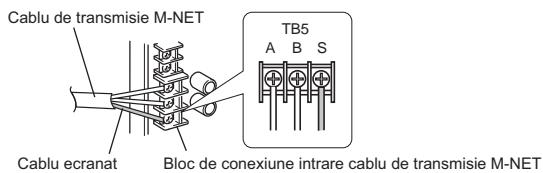
SW2: Când SW1 este PORNIT, aparatul Lossnay poate fi PORNIT setând SW2 pe PORNIT sau poate fi OPRIT setând SW2 pe OPRIT.

SW1: Comutator selector de la distanță/local

SW2: Comutator ON/OFF (PORNIT/OPRIT)

X, Y: Releu (parametri nominali contactor c.c. 1 mA)

11 La conectarea la City Multi, Mitsubishi Electric Air-Conditioner Network System (MELANS)



- Un cablu ecranat este conectat la borna TB5 **S** de la PCB. Este necesară configurarea adresei. (Consultați secțiunea de configurare a funcției.)

Cablu de transmisie M-NET: Conectați oricare dintre echipamentele interioare City Multi sau Mitsubishi Electric Air-Conditioner Network System (MELANS) la aparatul Lossnay.

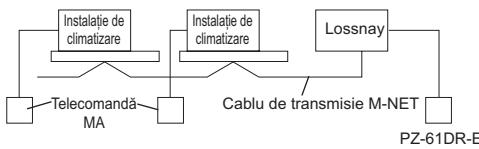
- Telecomandă PZ-61DR-E:**
 - Conectați la bornele TM4 ①, ② de la PCB. (Consultați secțiunea 1 „La conectarea cu telecomanda (PZ-61DR-E).”)
 - Conectați cablurile de transmisie M-NET la borna TB5 ④⑤. (fără polaritate)
- Tip: (Cablu ecranat, CVVS/CPEVS)
Diametrul cablului: între 1,25 mm² și 2,0 mm²

ATENȚIE

- Nu strângeți suruburile blocului de conexiuni cu un cuplu mai mare de 0,5 Nm. Este posibilă deteriorare PCB.
- Folosiți întotdeauna numai cabluri ecranate pentru cablurile de transmisie M-NET și finisați stratul de ecranare în mod corespunzător.

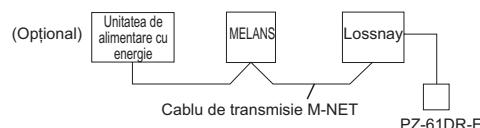
La interconectarea cu instalația de climatizare Mitsubishi M-NET

- În cazul PZ-61DR-E



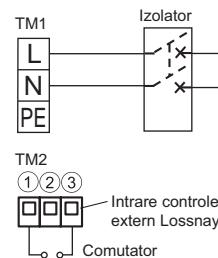
La conectarea cu PZ-61DR-E și MELANS

- Conectați sursa de alimentare cu energie.



- Lungimea totală a cablurilor de transmisie nu trebuie să depășească 500 m. Lungimea totală a cablurilor dintre Lossnay și unitatea de alimentare cu energie (optională) sau unitatea exteroară nu trebuie să depășească 200 m.

12 Pentru a porni/opri operarea independentă a Lossnay fără a folosi telecomanda



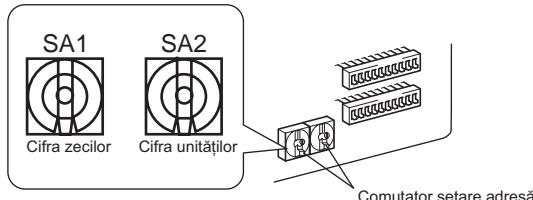
Porniți/opriți aparatul cu ajutorul unui comutator conectat la TM2 ①③. Atunci când aparatul este PORNIT, el operează la viteza de ventilare 4 și în modul de ventilatie automată.
Nu porniți/opriți aparatul PORNIND/OPRIND alimentarea sa cu energie.

Setări de funcții

La conectarea cu City Multi și MELANS este necesară configurarea adresei.

Configurarea adresei

- Respectați următoarea procedură la configurarea adresei pentru aparatul Lossnay dedicat.
(Metoda de determinare a adreselor va depinde de sistemul existent. Consultați documentele tehnice corespunzătoare pentru detalii.)
- (1) Îndepărtați capacul casetei de control.
 - (2) Folosiți o șurubelnită cu cap plat pentru a roti comutatorul de configurare a adresei pe placă de circuite.
 - SA1 indică cele cîte zecilor, iar SA2 indică cîte unități.
 - Configurarea din fabrică este „00”.



- * Când s-a modificat numărul adresei, se resetează automat datele din memorie.

Schimbarea comutatoarelor de selectare a funcțiilor (SW-2, 5 și 6)

Setați comutatoarele de selecție (SW-2 și 5) astfel încât să efectueze funcția corespunzătoare.

- * Toate funcțiile, cu excepția „Funcționării de probă” și a „Configurării unității principale”, pot fi setate și de pe telecomandă (PZ-61DR-E). Dacă funcția este comutată mai târziu cu ajutorul telecomenției, ea operează conform setării de pe telecomandă.

	(SW2)	OFF ON	
1			Funcționare de probă
2			Nr. 28 Setare intrare impulsuri
3			Nr. 63 Setare intrare viteza de ventilare externă (0 - 10 V c.c.)
4			Nr. 6 Setare presiune interioară negativă
5			Nr. 7 Setare presiune interioară pozitivă
6			Nr. 63 Setare intrare viteza de ventilare externă (0 - 10 V c.c.)
7			Nr. 51 Setare mod ventilatie automată
8			Nr. 57 Ieșire monitor de funcționare sincronizată cu ventilatorul de evacuare sau cu ventilatorul de alimentare
9			Nr. 61 Viteza ventilator pentru intrare volum de aer „Ridicătă”
10			Nr. 62 Viteza ventilator pentru intrare volum de aer „Redusă”

	(SW5)	OFF ON	
1			Nr. 9 Setare pornire amânată pentru pornirea instalație de climatizare
2			Nr. 57 Ieșire monitor de funcționare sincronizată cu ventilatorul de evacuare sau cu ventilatorul de alimentare
3			Nr. 13 , Nr. 14 Setare ventilator evacuare
4			Nr. 5 Setare recuperare automată după întreruperea alimentării cu energie
5			Nr. 1 Setarea de întreținere a filtrului și de pornire a ventilatorului în caz de infundare a filtrului
6			Nr. 58 Ieșire monitor în modul by-pass sau setare ieșire preincalzitor
7			Nr. 15 Setare mod interconectare
8			Nr. 15 Setare mod interconectare
9			Nr. 14 Setare ventilator de evacuare la o temperatură OA mai mică de -15°C
10			Configurare unitate principală (consultați pagina 10)

Schimbarea setărilor de funcții de pe telecomanda PZ-61DR-E.

Pentru configurarea setărilor de funcții, consultați manualul de instrucțiuni al telecomenției PZ-61DR-E.

DIP-SW 6 urmează să identifice modelul pentru PCB. Atunci când efectuați înlocuirea pentru noul PCB, executați aceeași configurație ca cea precedentă.

(SW6)

	SW6-1	SW6-2	SW6-3	SW6-4
LGH-15RVX-E	PORNIT	OPRIT	OPRIT	OPRIT
LGH-25RVX-E	OPRIT	PORNIT	OPRIT	OPRIT
LGH-35RVX-E	PORNIT	PORNIT	OPRIT	OPRIT
LGH-50RVX-E	OPRIT	OPRIT	PORNIT	OPRIT
LGH-65RVX-E	PORNIT	OPRIT	PORNIT	OPRIT
LGH-80RVX-E	OPRIT	PORNIT	PORNIT	OPRIT
LGH-100RVX-E	PORNIT	PORNIT	PORNIT	OPRIT
LGH-150RVX-E	OPRIT	OPRIT	OPRIT	PORNIT
LGH-200RVX-E	PORNIT	OPRIT	OPRIT	PORNIT

* Nu modificați setarea din fabrică.

Stabiliti orice modificare ca setare din fabrică.

Setări de funcții (continuare)

Nr.	Funcție	Date setări								Setare din fabrică	Nr. DIP-SW
		0	1	2	3	4	5	6	7		
*1	Setarea de întreținere a filtrului și de pornire a ventilatorului în caz de infundare a filtrului	Prioritate Dip-SW	Indicator disponibil Pornire ventilator N/A	Indicator N/A Pornire ventilator N/A	Indicator disponibil Pornire ventilator disponibilă	-	-	-	-	0	5-5
2	Setare indicator de întreținere miez Lossnay	N/A	Disponibil	-	-	-	-	-	-	0	N/A
5	Setare recuperare automată după întreruperea alimentării cu energie	Prioritate Dip-SW	Oprire când alimentarea cu energie este pornită	Pornire când alimentarea cu energie este pornită	Revenire la starea dinaintea întreruperii	-	-	-	-	0	5-4
6	Setare presiune interioară negativă	Prioritate Dip-SW	N/A	Alimentare 1 oprită	Alimentare 2 oprită	-	-	-	-	0	2-4
7	Setare presiune interioară pozitivă	Prioritate Dip-SW	N/A	Evacuare 1 oprită	Evacuare 2 oprită	-	-	-	-	0	2-5
8	Setare viteza de ventilarie max. în primele 30 de minute	N/A	Disponibil	-	-	-	-	-	-	0	N/A
9	Setare pornire amânată pentru pomirea instalației de climatizare	Prioritate Dip-SW	N/A	15 min	30 min	-	-	-	-	0	5-1
13	Setare ventilator de evacuare în timpul dezghețării instalației de climatizare	Prioritate Dip-SW	Stop	Fără modificări	-	-	-	-	-	0	5-3
14	Setare ventilator de evacuare la o temperatură OA mai mică de -15 °C	Prioritate Dip-SW	Stop	Viteză ventilator 1 sau 2	Fără modificări	-	-	-	-	0	5-3 5-9
15	Setare mod interconectare	Prioritate Dip-SW	Interconectare ON/OFF (PORNIT/OPRIT)	Interconectare ON (Pornită)	Interconectare OFF (Oprită)	Prioritate acordată intrările externe	-	-	-	0	5-7 5-8
28	Setare intrare impulsuri	Prioritate Dip-SW	Intrare fără impulsuri	Intrare impulsuri	-	-	-	-	-	0	2-2
*30	Setare evacuare nocturnă 1) Volumul de aer	N/A	Viteză de ventilarie 1	Viteză de ventilarie 2	Viteză de ventilarie 3	Viteză de ventilarie 4	-	-	-	0	N/A
*31	Setare evacuare nocturnă 2) Diferență temperatură exteroară și interioară	0 °C	1 °C	2 °C	3 °C	4 °C	5 °C	6 °C	7 °C	5	N/A
*32	Setare evacuare nocturnă 3) Cea mai mică temperatură exteroară	Setare date 0 - 15 --> Cea mai mică temperatură exteroară pentru evacuarea nocturnă cuprinsă între 15 °C și 30 °C								2	N/A
*34	Setare prioritate intrare	Prioritate intrare unitate principală	Prioritate intrare individuală	-	-	-	-	-	-	0	N/A
36	Setare afișare temperatură exteroară	N/A	Disponibil	-	-	-	-	-	-	0	N/A
37	Setare afișare temperatură interioară	N/A	Disponibil	-	-	-	-	-	-	0	N/A
38	Setare afișare temperatura calculată a aerului de alimentare	N/A	Disponibil	-	-	-	-	-	-	0	N/A
39	Setare eficiență schimbului temperatură (cifra zecilor)	Date de setare 0 - 9 --> cifra zecilor pentru eficiență schimb temperatură 0 - 9								7	N/A
40	Setare eficiență schimbului temperatură (cifra unităților)	Date de setare 0 - 9 --> cifra unităților pentru eficiență schimb temperatură 0 - 9								0	N/A
*41	Corecție temperatură exteroară	Date de setare 0 - 14 --> Corecție temperatură exteroară -7 °C - 7 °C								7	N/A
*42	Corecție temperatură interioară	Setare date 0 - 14 --> Corecție temperatură încăpere -7 °C - 7 °C								7	N/A
*51	Setare mod ventilație automată	Prioritate Dip-SW	Model A	Model B	Setare liberă	-	-	-	-	0	2-7
*52	Setare mod ventilație automată 1) Diferență temperatură exteroară și interioară	Date de setare 0 - 7 --> Diferență de temperatură 0 °C - 7 °C								0	N/A
*53	Setare mod ventilație automată 2) Cea mai mică temperatură exteroară	Date de setare 0 - 15 --> Temperatura exteroară minimă 10 °C - 25 °C								6	N/A
*54	Setare mod ventilație automată 3) Setare temperatură interioară minimă	Date de setare 0 - 15 --> Temperatura interioară minimă 15 °C - 30 °C								1	N/A
*55	Setare pornire ventilator de alimentare	N/A	1 nivel mai sus	2 niveluri mai sus	3 niveluri mai sus	4 niveluri mai sus	-	-	-	0	N/A
*56	Setare pornire ventilator de evacuare	N/A	1 nivel mai sus	2 niveluri mai sus	3 niveluri mai sus	4 niveluri mai sus	-	-	-	0	N/A
57	Ieșire monitor de funcționare sincronizată cu ventilatorul de evacuare sau cu ventilatorul de alimentare	Prioritate Dip-SW	Ieșire monitor ventilator EA	Ieșire monitor ventilator SA	Monitor ventilator SA cu operare amânată	-	-	-	-	0	2-8 5-2
58	Ieșire monitor în modul by-pass sau setare ieșire preîncălzitor	Prioritate Dip-SW	Ieșire monitor în modul by-pass	Ieșire monitor de funcționare pentru preîncălzitor	-	-	-	-	-	0	5-6
*59	Setare ieșire preîncălzitor 1) Temperatură PORNIT	0 °C	-1 °C	-2 °C	-3 °C	-4 °C	-5 °C	-6 °C	-7 °C	0	N/A
*60	Setare ieșire preîncălzitor 2) Interval OPRIT	1 h	2 h	3 h	4 h	5 h	-	-	-	0	N/A
*61	Viteză ventilator pentru intrare volum de aer „Ridicată”	Prioritate Dip-SW	Viteză de ventilarie 4	Viteză de ventilarie 3	-	-	-	-	-	0	2-9
*62	Viteză ventilator pentru intrare volum de aer „Redusă”	Prioritate Dip-SW	Viteză de ventilarie 2	Viteză de ventilarie 1	-	-	-	-	-	0	2-10
*63	Setare intrare viteză de ventilarie externă (0 - 10 V c.c.)	Prioritate Dip-SW	N/A	Model X	Model Y	Model Z	-	-	-	0	2-3 2-6
100	Initializare	-	Inizializare	-	-	-	-	-	-	0	N/A

Acest tabel rezumă setările de funcții. Consultați paginile următoare pentru mai multe detalii.

Funcțiile marcate cu * sunt nou adăugate sau modificate față de seria Lossnay LGH-RX5-E.

Funcțiile indicate cu „N/A” în coloana „Nr. DIP-SW” sunt disponibile numai în cazul utilizării telecomenzii PZ-61DR-E.

Setări de funcții (continuare)

Nr. 1 Setarea de întreținere a filtrului și de pornire a ventilatorului în caz de infundare a filtrului

Setați programul de curățare a filtrului în funcție de concentrația estimată de praf în aer. Când este disponibilă funcția de pornire, ventilatoarele de evacuare și de alimentare pomesc treptat la 1000 și 2000 de ore.

Dacă funcția Nr. 55 sau funcția Nr. 56 este deja folosită, este posibil ca funcția de pornire a ventilatorului să nu fie disponibilă.

Numărul estimat de ore diferă în funcție de viteza de ventilare utilizată în practică.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Indicator întreținere filtru	PORNIRE ventilator
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date de setare			
SW5-5	-	-	1	0 (Selare din fabrică)		Prioritate DIP-SW	
	-	-		1		Indicație la 3000 de ore estimate	N/A
	OPRIT (Selare din fabrică)			2		N/A	N/A
	Pornit			3		Indicație la 3000 de ore estimate	Disponibil

ATENȚIE

- Când se depășește setarea pentru timpul de funcționare cumulat al aparatului Lossnay, pictograma de curățare a filtrului va apărea pe telecomanda unității interioare sau pe telecomanda Lossnay. După curățarea filtrului, se poate resetă pictograma de curățare a filtrului. Consultați Manualul de instrucțiuni al telecomenzii.

Nr. 2 Setare indicator de întreținere miez Lossnay

Setați activarea ecranului de întreținere pentru miezul Lossnay. Numărul estimat de ore diferă în funcție de viteza de ventilare utilizată în practică. Această funcție nu este disponibilă de la DIP-SW al aparatului Lossnay.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Indicator întreținere miez Lossnay
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date de setare		
N/A	-	-	2	0 (Selare din fabrică)		N/A
	-	-		1		Indicație la 6000 de ore estimate

Nr. 5 Setare recuperare automată după întreruperea alimentării cu energie

Setează recuperarea automată după întreruperea alimentării cu energie.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Recuperare automată
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date de setare		
SW5-4	-	-	5	0 (Selare din fabrică)		Prioritate DIP-SW
	OPRIT (Selare din fabrică)			1		Oprire atunci când este pornit
	-	-		2		Pornire atunci când este pornit
	PORNIT			3		Lossnay revine la starea anterioară întreruperii

Nr. 6 Setare presiune interioară negativă

Viteza ventilatorului de evacuare crește față de viteza ventilatorului de alimentare.

Telecomanda indică viteza ventilatorului de evacuare.

Afișarea vitezei de ventilarare	Ventilator de evacuare	Ventilator de alimentare	
		1 nivel mai jos	2 niveluri mai jos
4	4	3	2
3	3	2	1
2	2	1	1
1	1	1	1

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Nivelul inferior al vitezei ventilatorului de alimentare
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date de setare		
SW2-4	-	-	6	0 (Selare din fabrică)		Prioritate DIP-SW
	OPRIT (Selare din fabrică)			1		N/A
	PORNIT			2		Viteza ventilatorului de alimentare este inferioară cu 1 nivel față de viteza ventilatorului de evacuare
	-	-		3		Viteza ventilatorului de alimentare este inferioară cu 2 niveluri față de viteza ventilatorului de evacuare

Nr. 7 Setare presiune interioară pozitivă

Viteza ventilatorului de alimentare crește față de viteza ventilatorului de evacuare.

Telecomanda indică viteza ventilatorului de alimentare.

Afișarea vitezei de ventilarare	Ventilator de alimentare	Ventilator de evacuare
1 nivel mai jos	2 niveluri mai jos	
4	4	3
3	3	2
2	2	1
1	1	1

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Nivelul inferior al vitezei ventilatorului de evacuare
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
SW2-5	-	-	7	0 (Selare din fabrică)		Prioritate DIP-SW
	OPRIT (Selare din fabrică)			1		N/A
	PORNIT			2		Viteza ventilatorului de evacuare este inferioară cu 1 nivel față de viteza ventilatorului de alimentare
	-	-		3		Viteza ventilatorului de evacuare este inferioară cu 2 niveluri față de viteza ventilatorului de alimentare

Nr. 8 Setare viteză de ventilare max. în primele 30 de minute

Această setare face ca ventilatorul să funcționeze la viteza maximă timp de 30 de minute de la începerea operației de ventilare a încăperii. După 30 de minute, viteza poate fi schimbată.

Folosiți această setare dacă aerul din interior este contaminat în timpul nopții când sistemul este închis și dacă dorîți să ventilați rapid încăperea dimineața la începerea funcționării.

Această funcție nu este disponibilă de la DIP-SW al aparatului Lossnay.

Când această funcție este activă, PZ-61DR-E afișează și viteza selectată a ventilatorului.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Setare viteză de ventilare max. în primele 30 de minute
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
N/A	-	-	8	0 (Selare din fabrică)		N/A
	-	-		1		Disponibil

Nr. 9 Setare pornire amânată pentru pornirea instalației de climatizare

Întârzie funcționarea aparatului Lossnay cu 30 de minute atunci când începe să funcționeze City Multi sau Mr. Slim sau dacă începe să funcționeze un dispozitiv extern.

Această funcție este disponibilă numai dacă Lossnay este interconectat cu instalații de climatizare. Funcția nu este disponibilă în timpul evacuării nocturne.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Amânare pornire Lossnay
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
SW5-1	-	-	9	0 (Selare din fabrică)		Prioritate DIP-SW
	OPRIT (Selare din fabrică)			1		N/A
	-	-		2		15 min
	PORNIT			3		30 min

Nr. 13 Setare ventilator de evacuare în timpul dezghețării instalației de climatizare

Această funcție poate fi folosită cu condiția ca conducta de alimentare Lossnay să fie conectată la unitatea interioară Mr. Slim sau City Multi.

Setează funcționarea ventilatorului de evacuare în timpul dezghețării instalației de climatizare (când se oprește ventilatorul de alimentare).

Pentru a activa această funcție, trebuie setat și DIP-SW al aparatului interior.

Vă rugăm să consultați manualul.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Funcționarea ventilatorului de evacuare în timpuldezghețării instalației de climatizare
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
SW5-3	-	-	13	0 (Selare din fabrică)		Prioritate DIP-SW
	PORNIT			1		Stop
	OPRIT (Selare din fabrică)			2		Fără modificări

Setări de funcții (continuare)

Nr. 14 Setare ventilator de evacuare la o temperatură OA mai mică de -15 °C

Setează funcționarea ventilatorului de evacuare când temperatura exteroară este mai mică de -15 °C (când se oprește ventilatorul de alimentare).

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Funcționarea ventilatorului de evacuare la temperatură exteroară de -15 °C sau mai puțin
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
SW5-3 SW5-9	-	-	14	0 (Setare din fabrică)	Prioritate DIP-SW	
	5-3 OPRIT 5-9 PORNIT			1	Stop	
	5-3 PORNIT 5-9 OPRIT			2	Obligatoriu viteza de ventilare 2 sau mai puțin*	
	5-3 OPRIT 5-9 OPRIT (Setare din fabrică)			3	Fără modificări	
	5-3 PORNIT 5-9 PORNIT					

* Dacă aparatul Lossnay funcționează la viteza de ventilare 1, ventilatorul de evacuare își menține viteza 1. Funcțiile Nr. 13 și Nr. 14 sunt incluse în DIP-SW 5-3, prin urmare, nu pot fi setate independent fără PZ-61DR-E.

Nr. 15 Setare mod interconectare

Aceste setări arată cum ar trebui să funcționeze Lossnay când sunt pornite sau opriți dispozitive externe.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Setare interconectare
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
SW5-7 SW5-8	-	-	15	0 (Setare din fabrică)	Prioritate DIP-SW	
	5-7 OPRIT 5-8 OPRIT (Setare din fabrică)			1	Aparatul Lossnay pornește și se oprește în funcție de operarea dispozitivelor externe. Operarea ulterioară este posibilă cu ajutorul telecomenzi pentru Lossnay sau al MELANS.	
	5-7 PORNIT 5-8 OPRIT			2	Aparatul Lossnay pornește ori de către ori sunt operate dispozitive externe. Aparatul Lossnay poate fi oprit cu ajutorul telecomenzi sau al MELANS.	
	5-7 OPRIT 5-8 PORNIT			3	Aparatul Lossnay se oprește ori de către ori sunt opriți dispozitivele externe. Aparatul Lossnay poate fi pornit cu ajutorul telecomenzi sau al MELANS.	
	5-7 PORNIT 5-8 PORNIT			4	Aparatul Lossnay pornește și se oprește în funcție de operarea dispozitivelor externe. Controlul cu ajutorul telecomenzi Lossnay sau al MELANS va fi posibil numai dacă dispozitivele externe sunt opriți.	

Nr. 28 Setare intrare impulsuri

Setați tipul de semnal de intrare extern de la dispozitivul extern pentru TM2.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Setare intrare impulsuri
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
SW2-2	-	-	28	0 (Setare din fabrică)	Prioritate DIP-SW	
	OPRIT (Setare din fabrică)			1	FĂRĂ intrare impulsuri	
	PORNIT			2	Intrare impulsuri	

Nr. 30 Setare evacuare nocturnă 1) Volumul de aer

Setați viteza de ventilare în timpul evacuării nocturne. Pentru a folosi funcția de evacuare nocturnă, este necesar să setați corect Nr. 30 , Nr. 31 , Nr. 32 . Această funcție nu este disponibilă de la DIP-SW al aparatului Lossnay.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Setare evacuare nocturnă 1) Volumul de aer
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
N/A	-	-	30	0 (Setare din fabrică)	N/A (Funcția de evacuare nocturnă nu este disponibilă)	
	-	-		1	Viteză de ventilare 1	
	-	-		2	Viteză de ventilare 2	
	-	-		3	Viteză de ventilare 3	
	-	-		4	Viteză de ventilare 4	

Nr. 31 Setare evacuare nocturnă 2)

Diferență temperatură exteroară și interioară

Setați una dintre condițiile pentru începerea evacuării nocturne, diferența dintre temperatură interioară și exteroară. Când diferența reală dintre temperatură interioară și exteroară este mai mare decât valoarea setată, începe operația de evacuare nocturnă. Această funcție nu este disponibilă de la DIP-SW al aparatului Lossnay.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Temperatura interioară - temperatura exteroară
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
N/A	-	-	31	0	0 °C sau mai mult	
	-	-		1	1 °C sau mai mult	
	-	-		2	2 °C sau mai mult	
	-	-		3	3 °C sau mai mult	
	-	-		4	4 °C sau mai mult	
	-	-		5 (Setare din fabrică)	5 °C sau mai mult	
	-	-		6	6 °C sau mai mult	
	-	-		7	7 °C sau mai mult	

Nr. 32 Setare evacuare nocturnă 3)

Cea mai mică temperatură exteroară

Setați una dintre condițiile pentru începerea evacuării nocturne, temperatură exteroară maximă în 24 de ore. Când această temperatură setată este redusă, ar putea începe operația de evacuare nocturnă. Această funcție nu este disponibilă de la DIP-SW al aparatului Lossnay.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Temperatura exteroară maximă în 24 de ore
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
N/A	-	-	32	0	15 °C sau mai mult	
	-	-		1	16 °C sau mai mult	
	-	-		2 (Setare din fabrică)	17 °C sau mai mult	
	-	-		3	18 °C sau mai mult	
	-	-		4	19 °C sau mai mult	
	-	-		5	20 °C sau mai mult	
	-	-		6	21 °C sau mai mult	
	-	-		7	22 °C sau mai mult	
	-	-		8	23 °C sau mai mult	
	-	-		9	24 °C sau mai mult	
	-	-		10	25 °C sau mai mult	
	-	-		11	26 °C sau mai mult	
	-	-		12	27 °C sau mai mult	
	-	-		13	28 °C sau mai mult	
	-	-		14	29 °C sau mai mult	
	-	-		15	30 °C sau mai mult	

Nr. 34 Setare prioritate intrare

Setați prioritatea pentru intrarea în unitatea principală de la instalația de climatizare, controlerul vitezei de ventilare etc. Această funcție nu este disponibilă de la DIP-SW al aparatului Lossnay.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Setare prioritate intrare
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
N/A	-	-	34	0 (Setare din fabrică)	Prioritate intrare unitate principală	
	-	-		1	Prioritate intrare individuală	

Setări de funcții (continuare)

Nr. 36 Setare afișare temperatură exterioară

Setați afișarea sau neafișarea temperaturii exterioare detectate de termistorul aparatului Lossnay.

Această funcție nu este disponibilă de la DIP-SW al aparatului Lossnay.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Afișare temperatură exterioară
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
N/A	-	-	36	0 (Setare din fabrică)		N/A
	-	-		1		Afișare pe ecranul PZ-61DR-E

Nr. 37 Setare afișare temperatură interioară

Setați afișarea sau neafișarea temperaturii interioare detectate de termistorul aparatului Lossnay.

Această funcție nu este disponibilă de la DIP-SW al aparatului Lossnay.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Afișare temperatură interioară
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
N/A	-	-	37	0 (Setare din fabrică)		N/A
	-	-		1		Afișare pe ecranul PZ-61DR-E

Nr. 38 Setare afișare temperatură calculată a aerului de alimentare

Setați afișarea sau neafișarea temperaturii calculate a aerului de alimentare.

Această funcție nu este disponibilă de la DIP-SW al aparatului Lossnay.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Afișarea temperaturii calculate a aerului de alimentare
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
N/A	-	-	38	0 (Setare din fabrică)		N/A
	-	-		1		Afișare pe ecranul PZ-61DR-E

Nr. 39, 40 Setarea eficienței schimbului de temperatură

Setarea cifrei zecilor pentru eficiența schimbului de temperatură, folosită pentru calcularea temperaturii aerului de alimentare.

Această funcție nu este disponibilă de la DIP-SW al aparatului Lossnay.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Cifra zecilor pentru eficiența schimbului de temperatură
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
N/A	-	-	39	0 (Setare din fabrică)		0
	-	-		1		1
	-	-		2		2
	-	-		3		3
	-	-		4		4
	-	-		5		5
	-	-		6		6
	-	-		7 (Setare din fabrică)		7
	-	-		8		8
	-	-		9		9

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Cifra unităților pentru eficiența schimbului de temperatură
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date de setare		
N/A	-	-	40	0 (Setare din fabrică)		0
	-	-		1		1
	-	-		2		2
	-	-		3		3
	-	-		4		4
	-	-		5		5
	-	-		6		6
	-	-		7		7
	-	-		8		8
	-	-		9		9

Nr. 41 Corecție temperatură exterioară

Setarea corecției pentru temperatură exterioară afișată pe ecranul PZ-61DR-E cu ajutorul funcției Nr. 36.

Această funcție nu este disponibilă de la DIP-SW al aparatului Lossnay.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Corecția la detectarea termistorului
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date de setare		
N/A	-	-	41	0		-7 °C
	-	-		1		-6 °C
	-	-		2		-5 °C
	-	-		3		-4 °C
	-	-		4		-3 °C
	-	-		5		-2 °C
	-	-		6		-1 °C
	-	-		7 (Setare din fabrică)		0 °C
	-	-		8		+1 °C
	-	-		9		+2 °C
	-	-		10		+3 °C
	-	-		11		+4 °C
	-	-		12		+5 °C
	-	-		13		+6 °C
	-	-		14		+7 °C

Nr. 42 Corecție temperatură interioară

Setați corecția pentru temperatură interioară afișată pe ecranul PZ-61DR-E cu ajutorul funcției Nr. 37.

Această funcție nu este disponibilă de la DIP-SW al aparatului Lossnay.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Corecția la detectarea termistorului
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
N/A	-	-	42	0		-7 °C
	-	-		1		-6 °C
	-	-		2		-5 °C
	-	-		3		-4 °C
	-	-		4		-3 °C
	-	-		5		-2 °C
	-	-		6		-1 °C
	-	-		7 (Setare din fabrică)		0 °C
	-	-		8		+1 °C
	-	-		9		+2 °C
	-	-		10		+3 °C
	-	-		11		+4 °C
	-	-		12		+5 °C
	-	-		13		+6 °C
	-	-		14		+7 °C

Nr. 51 Setare mod ventilație automată

Setați modelul de condiții pentru activarea modului by-pass în ventilație automată. Când datele de setare sunt setate la „3” cu ajutorul PZ-61DR-E, sunt disponibile funcțiile Nr. 52, Nr. 53 și Nr. 54.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Condiții pentru intrarea în modul by-pass
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date de setare		
SW2-7	-	-	51	0 (Setare din fabrică)		Prioritate DIP-SW
	OPRIT (Setare din fabrică)			1		Model A Temperatura interioară este de 16 °C sau mai mult Temperatura exterioară este de 16 °C sau mai mult Temperatura interioară - temperatura exterioară ≥ 0 °C
	PORNIT			2		Model B Temperatura interioară este de 22 °C sau mai mult Temperatura exterioară este de 18 °C sau mai mult Temperatura interioară - temperatura exterioară ≥ 2 °C
	-	-		3		Setare liberă

* Este mai probabil ca modelul A, iar nu modelul B să devină modul by-pass.

Setări de funcții (continuare)

Notă;

Modul de ventilație respectă tabelul de mai jos.

Telecomandă	Instalație de climatizare interconectată (Mr. Slim sau City Multi)	Lossnay
Modul de ventilație cu recuperarea energiei	Da sau Nu	Modul de ventilație cu recuperarea energiei
Modul de ventilație by-pass		Modul de ventilație by-pass
Automat	Răcire/Oprire	Automat (urmează harta)
	Altă opțiune decât cele de mai sus	Întotdeauna modul de ventilație cu recuperarea energiei

Nr. 52 Setare mod ventilație automată 1) Diferență temperatură exterioară și interioară

Setați una dintre condițiile pentru activarea modului by-pass în ventilație automată, diferența dintre temperatura interioară și exterioară.

Această funcție nu este disponibilă de la DIP-SW al aparatului Lossnay.

Această funcție este disponibilă când este selectată opțiunea Date de setare 3 la funcția Nr. 51.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Temperatura interioară - temperatura exterioară
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
N/A	-	-	52 (Setare din fabrică)	0	0 °C sau mai mult	
	-	-		1	1 °C sau mai mult	
	-	-		2	2 °C sau mai mult	
	-	-		3	3 °C sau mai mult	
	-	-		4	4 °C sau mai mult	
	-	-		5	5 °C sau mai mult	
	-	-		6	6 °C sau mai mult	
	-	-		7	7 °C sau mai mult	
	-	-				
	-	-				
	-	-				
	-	-				
	-	-				
	-	-				

Nr. 53 Setare mod ventilație automată 2) Cea mai mică temperatură exterioară

Setați una dintre condițiile pentru activarea modului by-pass în ventilație automată, temperatura exterioară minimă care pătrunde direct în interior.

Această funcție nu este disponibilă de la DIP-SW al aparatului Lossnay.

Această funcție este disponibilă când este selectată opțiunea Date de setare 3 la funcția Nr. 51.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Temperatura exterioară
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
N/A	-	-	53 (Setare din fabrică)	0	10 °C sau mai mult	
	-	-		1	11 °C sau mai mult	
	-	-		2	12 °C sau mai mult	
	-	-		3	13 °C sau mai mult	
	-	-		4	14 °C sau mai mult	
	-	-		5	15 °C sau mai mult	
	-	-		6	16 °C sau mai mult	
	-	-		7	17 °C sau mai mult	
	-	-		8	18 °C sau mai mult	
	-	-		9	19 °C sau mai mult	
	-	-		10	20 °C sau mai mult	
	-	-		11	21 °C sau mai mult	
	-	-		12	22 °C sau mai mult	
	-	-		13	23 °C sau mai mult	
	-	-		14	24 °C sau mai mult	
	-	-		15	25 °C sau mai mult	

Nr. 54 Setare mod ventilație automată 3) Setare temperatură interioară minimă

Setați una dintre condițiile pentru activarea modului by-pass în ventilație automată, temperatură interioară minimă.

Această funcție nu este disponibilă de la DIP-SW al aparatului Lossnay.

Această funcție este disponibilă când este selectată opțiunea Date de setare 3 la funcția Nr. 51.

Când aparatul Lossnay este interconectat cu unitatea interioară Mr. Slim sau City Multi, temperatură vizată a unității interioare este temperatura interioară minimă pentru modul by-pass

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Temperatura interioară
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
N/A	-	-	54 (Setare din fabrică)	0	0	15 °C sau mai mult
	-	-		1	1	16 °C sau mai mult
	-	-		2	2	17 °C sau mai mult
	-	-		3	3	18 °C sau mai mult
	-	-		4	4	19 °C sau mai mult
	-	-		5	5	20 °C sau mai mult
	-	-		6	6	21 °C sau mai mult
	-	-		7	7	22 °C sau mai mult
	-	-		8	8	23 °C sau mai mult
	-	-		9	9	24 °C sau mai mult
	-	-		10	10	25 °C sau mai mult
	-	-		11	11	26 °C sau mai mult
	-	-		12	12	27 °C sau mai mult
	-	-		13	13	28 °C sau mai mult
	-	-		14	14	29 °C sau mai mult
	-	-		15	15	30 °C sau mai mult

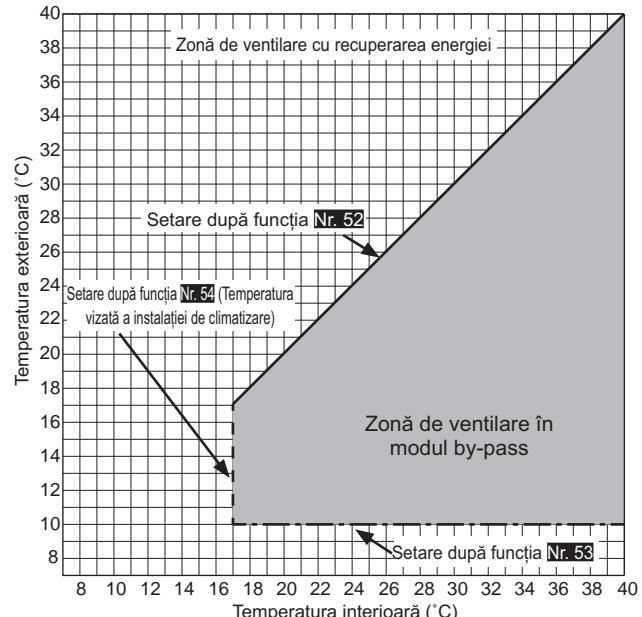
Setare liberă mod by-pass

Utilizatorul poate stabili condițiile pentru activarea modului by-pass în modul de ventilație automată cu ajutorul funcțiilor Nr. 52, Nr. 53 și Nr. 54.

Exemplu de setare sunt indicate mai jos.

Exemplu 1*

By-pass/Hartă ventilație cu recuperarea energiei în modul de ventilație automată

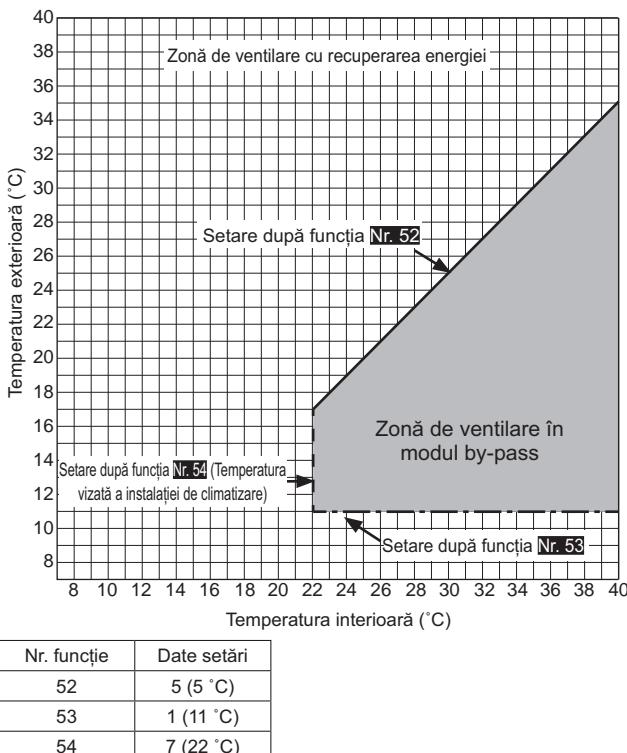


Nr. funcție	Date setări
52	0 (0 °C)
53	0 (10 °C)
54	2 (17 °C)

Setări de funcții (continuare)

Exemplu 2

By-pass/Hartă ventilație cu recuperarea energiei în modul de ventilație automată



Dacă setarea funcției Nr. 53 este minimă, prin utilizarea funcției de preîncălzire, temperatura exterioră ar putea fi detectată ca fiind mai mare, iar modul de ventilație ar putea trece la modul by-pass chiar și pe timp de iarnă. Setați temperatura la 16 °C sau mai mult ori folosiți modul de ventilație cu recuperarea energiei.

Nr. 55, 56 Setare pornire ventilator de alimentare Setare pornire ventilator de evacuare

Utilizați aceste funcții când este nevoie de un volum de aer ridicat după instalare.

Funcția Nr. 55 este pentru pornirea ventilatorului de alimentare, iar funcția Nr. 56 este pentru pornirea ventilatorului de evacuare.

Când funcția Nr. 1 este pornită, iar viteza ventilatorului a atins deja puterea maximă, această funcție este N/A.

Aceste funcții sunt N/A de la aparatul Lossnay DIP-SW.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Pornire ventilator de alimentare
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
N/A	-	-	55	0 (Setare din fabrică)		N/A
	-			1		1 nivel mai sus
	-			2		2 niveluri mai sus
	-			3		3 niveluri mai sus
	-			4		4 niveluri mai sus

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Pornire ventilator de evacuare
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
N/A	-	-	56	0 (Setare din fabrică)		N/A
	-			1		1 nivel mai sus
	-			2		2 niveluri mai sus
	-			3		3 niveluri mai sus
	-			4		4 niveluri mai sus

Nr. 57 Ieșire monitor de funcționare sincronizată cu ventilatorul de evacuare sau cu ventilatorul de alimentare

Setați ieșirea monitorului de funcționare de la TM3 ⑨⑩ sincronizată cu ventilatorul de evacuare sau de alimentare. De asemenea, se poate seta amânarea funcționării ventilatorului de alimentare, de exemplu pentru post-încălzitor.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Ieșire monitor de funcționare de la TM3 ⑨⑩
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
SW2-8 SW5-2	-	-	57	0 (Setare din fabrică)		Prioritate DIP-SW
	2-8 OPRIT 5-2 OPRIT (Setare din fabrică)			1		Ieșire monitor ventilator EA
	2-8 OPRIT 5-2 PORNIT			2		Ieșire monitor ventilator SA * Când ventilatorul de alimentare se oprește în cazul unei temperaturi exterioare joase sau în cazul dezghețului, ieșirea este oprită.
	2-8 PORNIT (5-2 PORNIT sau OPRIT)			3		Ieșirea monitorului de funcționare corespunde ventilatorului de alimentare în următoarele aspecte. Pornește ieșirea la 10 secunde de la începerea funcționării ventilatorului de alimentare. Ventilatorul de alimentare continuă să funcționeze timp de 3 min după oprirea ieșirii.

Pentru a folosi SW2-8 ca post-încălzitor, respectați măsurile de siguranță prevăzute la punctul 4 la pagina 11.

Nr. 58 Ieșire monitor în modul by-pass sau setare ieșire preîncălzitor

Setați monitorul în modul by-pass sau ieșire preîncălzitor de la TM3 ⑦⑩ sincronizate cu ventilatorul de alimentare sau de evacuare.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Setare ieșire de la TM3 ⑦⑩
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
SW5-6	-	-	58	0 (Setare din fabrică)		Prioritate DIP-SW
	OPRIT (Setare din fabrică)			1		Ieșire monitor de funcționare ventilație de tip by-pass. Corespunde ieșirii monitorului de funcționare pentru amortizorul by-pass.
PORNIT			2			Ieșire preîncălzitor. Corespunde ieșirii monitorului de funcționare ventilator de alimentare în următoarele aspecte. Pornește ieșirea la 10 secunde de la pornirea ventilatorului de evacuare. Ventilatorul continuă să funcționeze încă 3 min de la oprirea ieșirii. Lossnay începe să efectueze ieșirea când temperatura exterioră este de 0°C sau mai mică și oprește ieșirea când detectează temperatura de 15°C. Aparatul Lossnay oprește ieșirea din oră în oră. Pe telecomandă este afișat un cod de eroare și ieșirea este oprită în cazarile următoare. 1) TH1 detectează o temperatură mai mare de 15 °C în termen de 15 minute de la pornirea ieșirii. 2) TH1 detectează -10 °C sau mai puțin la 60 de minute de la pornirea ieșirii.

- Pentru selectarea încălzitorului, respectați măsurile de siguranță de la punctul 4 pagina 11.
- În timpul utilizării funcției de preîncălzire în modul de ventilație automată, temperatura exterioră ar putea fi detectată ca fiind mai mare, iar modul de ventilație poate trece la ventilație de tip by-pass chiar și pe timp de iarnă.
- În timp ce preîncălzitorul este PORNIT, aparatul Lossnay nu trece la viteza de ventilație 1. Chiar dacă telecomanda afișează viteza de ventilație 1, aparatul Lossnay funcționează la viteza de ventilație 2.

Setări de funcții (continuare)

Nr. 59 Setare ieșire preîncălzitor 1) Temperatură PORNIT

Setați temperatură exterioară pentru ieșire preîncălzitor PORNIT.
Când temperatura detectată ajunge la valoarea setată sau la o valoare inferioară, ieșire preîncălzitor de la TM3 7|10 pornește.
Această funcție nu este disponibilă de la DIP-SW al aparatului Lossnay.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Temperatura exterioară pentru ieșire preîncălzitor PORNIT
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
N/A	-	-	59	0 (Setare din fabrică)		0 °C sau mai puțin
	-	-		1		-1 °C sau mai puțin
	-	-		2		-2 °C sau mai puțin
	-	-		3		-3 °C sau mai puțin
	-	-		4		-4 °C sau mai puțin
	-	-		5		-5 °C sau mai puțin
	-	-		6		-6 °C sau mai puțin
	-	-		7		-7 °C sau mai puțin
	-	-				

Nr. 60 Setare ieșire preîncălzitor 2) Interval OPRIT

Setați intervalul de ieșire preîncălzitor. Ieșirea se oprește în funcție de orele setate.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Interval ieșire preîncălzitor OPRIT
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
N/A	-	-	60	0 (Setare din fabrică)		1 h
	-	-		1		2 h
	-	-		2		3 h
	-	-		3		4 h
	-	-		4		5 h

Nr. 61 Viteză ventilator pentru intrare volum de aer „Ridicată”

Setați viteza de ventilare atunci când primiți semnalul „Ridicat” de la telecomenziile (de exemplu telecomanda City Multi și a Mr. Slim și telecomanda simplă a Lossnay) care indică un volum de aer Ridicat/Redus sau Ridicat/Mediu/Redus.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Viteză de ventilare activă
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
SW2-9	-	-	61	0 (Setare din fabrică)		Prioritate DIP-SW
	OPRIT (Setare din fabrică)			1		Viteză de ventilare 4
	PORNIT			2		Viteză de ventilare 3

Nr. 62 Viteză ventilator pentru intrare volum de aer „Redusă”

Setați viteza de ventilare atunci când primiți semnalul „Redus” de la telecomenziile (de exemplu telecomanda City Multi și a Mr. Slim, telecomanda simplă a Lossnay) care indică un volum de aer Ridicat/Redus.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Viteză de ventilare activă
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
SW2-10	-	-	62	0 (Setare din fabrică)		Prioritate DIP-SW
	OPRIT (Setare din fabrică)			1		Viteză de ventilare 2
	PORNIT			2		Viteză de ventilare 1

Nr. 63 Setare intrare viteză de ventilare externă (0 - 10 V c.c.)

Stabiliti setarea pentru intrare viteză de ventilare externă.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Controlul extern al vitezei de ventilare cu ajutorul CN26
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
SW2-3 SW2-6	-	-	63	0 (Setare din fabrică)		Prioritate DIP-SW
	2-3 OPRIT			1		Controlul extern al vitezei de ventilare este N/A.
	2-6 OPRIT (Setare din fabrică)			2		Consultați modelul X
	2-3 PORNIT			3		Consultați modelul Y
	2-6 OPRIT			4		Consultați modelul Z
	2-3 PORNIT					

Aparatul Lossnay modifică viteza de ventilare în funcție de tensiunea de intrare la CN26.

Când este selectat modelul X sau Y, nu este posibilă modificarea vitezei de ventilare de la telecomenzi.

(Intrarea externă are prioritate superioară)

[Modelul X]

Când tensiunea de intrare este mai mare de 6,0 V c.c., aparatul Lossnay funcționează la viteza de ventilare 4 (volum de aer maxim). La o tensiune mai mică de 6,0 V c.c., aparatul Lossnay funcționează cu o viteză de ventilare mai mică. (Exemplu de conexiune: dacă folosiți un senzor CO2 pentru care 0 - 10 V c.c. echivalează cu 0 - 2000 ppm, 6,0 V c.c. echivalează cu 1200 ppm)

[Modelul Y]

Când tensiunea de intrare este mai mare de 5,0 V c.c., aparatul Lossnay funcționează la viteza de ventilare 4 (volum de aer maxim). La o tensiune mai mică de 5,0 V c.c., aparatul Lossnay funcționează cu o viteză de ventilare mai mică. (Exemplu de conexiune: dacă folosiți un senzor CO2 pentru care 0 - 10 V c.c. echivalează cu 0 - 2000 ppm, 5,0 V c.c. echivalează cu 1000 ppm)

[Modelul Z]

Aparatul Lossnay modifică viteza de ventilare conform tabelului de mai jos. (Exemplu de conexiune: BMS (Building Management System))

Tensiunea de intrare [V.c.c.]	Viteză ventilatorului	Viteză de ventilare se modifică de la telecomandă
0 - 1,0	-	Disponibil
1,5 - 2,5	1	Nu este disponibil
3,5 - 4,5	2	Nu este disponibil
5,5 - 7	3	Nu este disponibil
8,5 - 10	4	Nu este disponibil

Când tensiunea de intrare este intermediară, funcționarea devine instabilă.

Nr. 100 Inițializare

Setați pentru inițializarea setării telecomenzi PZ-61DR-E.

Sunt anulate toate setările modificate de utilizatori.

DIP-SW		Verificare setări	PZ-61DR-E		Verificare setări	Inițializare
Nr. SW	Setare		Nr. funcție	Date setări		
N/A	-	-	100	0		N/A
	-	-		1		Disponibil

Puncte de verificare după lucrările de instalare

După lucrările de instalare, vă rugăm să verificați de două ori aspectele de mai jos. Dacă au apărut probleme, situația trebuie remediată.

(1) Puncte de verificare - Instalarea echipamentului

- Conductele exterioare sunt izolate?
- Conductele exterioare sunt instalate corect?

[Consultați secțiunea „Instalarea echipamentului Lossnay”]
[Consultați secțiunea „Exemplu de instalare”]

pagina 5
pagina 5

(2) Puncte de verificare - Lucrări de cablare

- Tensiunea de alimentare este corectă?
- Cablurile corespund diagramei de conectare?
- Cablul de alimentare cu energie este conectat la bornă (TM1)?
- Cablul de legătură la masă este conectat la șurub?
- Cablurile sunt bine fixate cu ajutorul clemelor și al conector PG?

[Consultați diagrama de conectare a cablurilor]
[Consultați diagrama de conectare a cablurilor]
[Consultați Conectarea cablului de alimentare]
[Consultați Conectarea cablului de alimentare]
[Consultați Conectarea cablului de alimentare]

pagina 7-8
pagina 7-8
pagina 9
pagina 9
pagina 9

Funcționare de probă

După ce sistemul a fost instalat și înainte de instalarea panoului de tavan, asigurați-vă că cablurile sunt corect conectate, apoi testați funcționarea sistemului, consultând manualul de funcționare al telecomenzi.

1. Funcționarea de probă cu ajutorul telecomenzi (PZ-61DR-E)

Urmați procedura indicată în manualul de utilizare al telecomenzi pentru funcțiile de mai jos.

- (1) Începeți funcționarea.
- (2) Selectați viteza de ventilare.
- (3) Selectați modul de ventilare.
- (4) Oprită funcționarea.

2. Funcționarea de probă a echipamentului Lossnay

Această funcție poate fi folosită în următoarele situații.

- Când nu există o telecomandă instalată pentru operarea aparatului Lossnay.
- Când ieșirea încălzitorului, ieșirea monitorului de defectiuni, ieșirea monitorului de funcționare și alte ieșiri sunt conectate.
- Când temperatura exterioară este de 8°C sau mai mică. (Pentru a verifica funcționarea amortizorului by-pass)

- (1) Alimentați cu energie echipamentul Lossnay.
- (2) Porniți comutatorul pentru funcționarea de probă (DIP-SW SW2-1).

Terminal	DIP-SW	Setare	Min	0	1	2	3	4
			Secunde	0 10 20 30 40 50	0 10 20 30 40 50	0 10 20 30 40 50	0 10 20 30 40 50	0 10 20 30 40 50
-	-	-	Viteza de ventilare	STOP 4	STOP 4			
-	-	-	Modul de ventilare	By-pass	Lossnay			
TM3⑦⑩	SW5-6	OPRIT	ieșire monitor în modul by-pass	OPRIT	PORNIT	OPRIT		
		PORNIT	ieșire preîncălzitor		OPRIT			PORNIT
TM3⑨⑩	SW2-8/ SW5-2	OPRIT/OPRIT	ieșire monitor ventilator EA		PORNIT			
		OPRIT/PORNIT	ieșire monitor ventilator SA		PORNIT			
		PORNIT/OPRIT sau PORNIT/PORNIT	Monitor ventilator SA cu operare amânată		OPRIT			PORNIT
TM3⑧⑩	-	-	Defecțiune ieșire monitor		PORNIT			

Pe telecomandă apare codul de eroare „0900”.

- (3) Verificați dacă fiecare funcție funcționează normal.
- (4) Oprită butonul de funcționare de probă (DIP-SW SW2-1).

3. Funcționarea completă de probă a sistemului

■ Sistem de interconectare care conține o unitate interioară și/sau un dispozitiv extern

- Folosiți telecomanda pentru unitatea interioară sau butoanele operaționale pentru dispozitivul exterior și asigurați-vă că unitatea interioară și echipamentul Lossnay sunt interconectate.
- Dacă a fost setat timpul de amânare, asigurați-vă că echipamentul Lossnay funcționează după expirarea acestei perioade.

■ Pentru sistemul MELANS

- Folosiți sistemul MELANS pentru a confirma funcționarea echipamentului Lossnay.

Funcționare de probă (continuare)

4. Dacă apar probleme în timpul funcționării de probă

Simptom	Remediu																							
Aparatul nu funcționează chiar dacă este apăsat butonul operațional pentru telecomandă (PZ-61DR-E).	<ul style="list-style-type: none"> Verificați alimentarea cu energie. (Alimentarea cu energie specificată este monofazată, 220-240 V 50 Hz) Verificați să nu existe un scurtcircuit sau o deconectare la cablul de transmisie. (Asigurați-vă că tensiunea dintre bornele cablurilor de transmisie este de 10 - 13 V c.c. pentru PZ-61DR-E.) Asigurați-vă că între cablul de transmisie și cablul de alimentare cu energie și orice alte cabluri de transmisie există o distanță de cel puțin 5 cm. Acționați în mod independent echipamentul Lossnay folosind butonul de funcționare de probă (SW2-1) și verificați dacă funcționează. <table border="1"> <tr> <td>Echipamentul Lossnay funcționează</td> <td>--></td> <td>Verificați liniile de semnal</td> </tr> <tr> <td>Echipamentul Lossnay nu funcționează</td> <td>--></td> <td>Verificați alimentarea cu energie</td> </tr> </table>			Echipamentul Lossnay funcționează	-->	Verificați liniile de semnal	Echipamentul Lossnay nu funcționează	-->	Verificați alimentarea cu energie															
Echipamentul Lossnay funcționează	-->	Verificați liniile de semnal																						
Echipamentul Lossnay nu funcționează	-->	Verificați alimentarea cu energie																						
La utilizarea M-NET, butonul operațional al telecomenzi (PZ-61DR-E) nu este funcțional.	<ul style="list-style-type: none"> Verificați alimentarea cu energie. (Sursă de alimentare specificată: monofazată, 220-240 V 50 Hz, diam. cablu ø1,6, capacitate comutare) Verificați dacă sursa de alimentare cu energie este conectată sau nu și dacă este furnizată sau nu energie (Pentru un sistem care acceptă doar Lossnay, este necesară instalarea sursei de alimentare cu energie.) Asigurați-vă că cablul de transmisie nu este scurtcircuitat sau întrerupt (Verificați dacă se detectează 20 - 30 V c.c. între bornele cablului de transmisie). Asigurați-vă că există un spațiu de 5 cm între cablul de transmisie și cablul de alimentare cu energie și alte cabluri de transmisie. Rulați în mod independent echipamentul Lossnay, pentru a vedea dacă funcționează corect sau nu. <table border="1"> <tr> <td>Echipamentul Lossnay funcționează</td> <td>--></td> <td>Inspectați cablul de transmisie</td> </tr> <tr> <td>Echipamentul Lossnay nu funcționează</td> <td>--></td> <td>Verificați alimentarea cu energie</td> </tr> </table>			Echipamentul Lossnay funcționează	-->	Inspectați cablul de transmisie	Echipamentul Lossnay nu funcționează	-->	Verificați alimentarea cu energie															
Echipamentul Lossnay funcționează	-->	Inspectați cablul de transmisie																						
Echipamentul Lossnay nu funcționează	-->	Verificați alimentarea cu energie																						
Nu funcționează nici dacă este apăsat butonul operațional pentru telecomandă pentru MELANS.	<ul style="list-style-type: none"> Verificați dacă există sau nu o sursă de alimentare cu energie și dacă a fost pornită alimentarea cu energie. (La sistemele cu un singur echipament Lossnay este necesară o sursă de alimentare cu energie.) 																							
Unitatea interioară sau dispozitivul extern nu se interconectează.	<ul style="list-style-type: none"> Verificați dacă este oprit comutatorul de intrare impulsuri (SW2-2). (Se poate seta de la PZ-61DR-E) Verificați lungimea totală a cablului dintre unitatea interioară sau dispozitivul extern și echipamentul Lossnay. (Consultați manualele tehnice sau alte documente de acest gen.) Verificați conexiunile blocului de conexiuni al intrării de control extern (TM2). <p>În cazul dispozitivului de ieșire încărcat cu tensiune de 12 sau 24 V c.c.: Conectați la bornele de intrare control extern ① și ②.</p> <p>În cazul unui dispozitiv de ieșire contact A fără sarcină: Conectați la bornele de intrare control extern ① și ③.</p> <p>În cazul Mr. Slim (control A sau control K): Conectați la bornele de intrare control extern ① și ②.</p> Efectuați operațiunea de înregistrare folosind telecomanda pentru instalată de climatizare sau MELANS. (Consultați instrucțiunile de instalare pentru telecomandă pentru telecomandă unității interioare sau MELANS.) Verificați dacă a fost setată amânerarea. Verificați lungimea totală a cablului de transmisie dintre dispozitivul extern și echipamentul Lossnay. (Consultați manualele tehnice sau alte documente de acest gen.) Verificați dacă cablul de transmisie de la dispozitivul extern a ieșit din borna de intrare control extern. <table border="1"> <tr> <td></td> <td>Semnal de operare</td> <td>Semnal de oprire</td> </tr> <tr> <td>Dispozitiv de ieșire încărcat la 12 sau 24 V c.c.</td> <td>12 sau 24 V c.c.</td> <td>0 V c.c.</td> </tr> <tr> <td>Dispozitiv de ieșire cu contact A, fără sarcină</td> <td>Rezistență: 0 Ω</td> <td>Rezistență nelimitată, Ω</td> </tr> <tr> <td>Mr. Slim</td> <td>2 - 6 V c.c. (semnal impuls)</td> <td>2 - 6 V c.c. (semnal impuls)</td> </tr> </table> <p>• În cazul mai multor aparate, verificați dacă DIPSW SW5-10 al echipamentului Lossnay, care este conectat la borna de intrare control extern, este setat în poziția ON (Pornit) și verificați dacă DIPSW SW5-10 al altor echipamente Lossnay este setat în poziția OFF (Oprit).</p>				Semnal de operare	Semnal de oprire	Dispozitiv de ieșire încărcat la 12 sau 24 V c.c.	12 sau 24 V c.c.	0 V c.c.	Dispozitiv de ieșire cu contact A, fără sarcină	Rezistență: 0 Ω	Rezistență nelimitată, Ω	Mr. Slim	2 - 6 V c.c. (semnal impuls)	2 - 6 V c.c. (semnal impuls)									
	Semnal de operare	Semnal de oprire																						
Dispozitiv de ieșire încărcat la 12 sau 24 V c.c.	12 sau 24 V c.c.	0 V c.c.																						
Dispozitiv de ieșire cu contact A, fără sarcină	Rezistență: 0 Ω	Rezistență nelimitată, Ω																						
Mr. Slim	2 - 6 V c.c. (semnal impuls)	2 - 6 V c.c. (semnal impuls)																						
Echipamentul Lossnay nu se oprește.	<ul style="list-style-type: none"> Asigurați-vă că butonul de funcționare de probă (SW2-1) este setat în poziția oprit. 																							
Lampa indicatoare de inspecție (LED 1 verde) din caseta de control luminează intermitent.	<table border="1"> <tr> <td>1 apariție intermitentă</td> <td>Defecțiune la motorul ventilatorului de alimentare</td> <td rowspan="11" style="vertical-align: middle; text-align: center;">Opriți alimentarea și consultați distribuitorul.</td> </tr> <tr> <td>2 apariții intermitente</td> <td>Defecțiune la motorul ventilatorului de evacuare</td> </tr> <tr> <td>4 apariții intermitente</td> <td>Eroare la termistorul OA</td> </tr> <tr> <td>5 apariții intermitente</td> <td>Defecțiune la termistorul RA</td> </tr> <tr> <td>6 apariții intermitente</td> <td>Defecțiune la motorul ventilatorului de alimentare (doar pentru LGH-150/200RVX-E)</td> </tr> <tr> <td>7 apariții intermitente</td> <td>Defecțiune la motorul ventilatorului de evacuare (doar pentru LGH-150/200RVX-E)</td> </tr> <tr> <td>8 apariții intermitente</td> <td>Defecțiune capacitate preîncălzitor sau la releul TM3 ⑦⑩</td> </tr> <tr> <td>9 apariții intermitente</td> <td>Defecțiune la comunicarea prin telecomandă</td> </tr> <tr> <td>10 apariții intermitente</td> <td>Defecțiune la setarea funcțiilor</td> </tr> <tr> <td>11 apariții intermitente</td> <td>Eroare la alimentarea cu energie a telecomenzi</td> </tr> </table>			1 apariție intermitentă	Defecțiune la motorul ventilatorului de alimentare	Opriți alimentarea și consultați distribuitorul.	2 apariții intermitente	Defecțiune la motorul ventilatorului de evacuare	4 apariții intermitente	Eroare la termistorul OA	5 apariții intermitente	Defecțiune la termistorul RA	6 apariții intermitente	Defecțiune la motorul ventilatorului de alimentare (doar pentru LGH-150/200RVX-E)	7 apariții intermitente	Defecțiune la motorul ventilatorului de evacuare (doar pentru LGH-150/200RVX-E)	8 apariții intermitente	Defecțiune capacitate preîncălzitor sau la releul TM3 ⑦⑩	9 apariții intermitente	Defecțiune la comunicarea prin telecomandă	10 apariții intermitente	Defecțiune la setarea funcțiilor	11 apariții intermitente	Eroare la alimentarea cu energie a telecomenzi
1 apariție intermitentă	Defecțiune la motorul ventilatorului de alimentare	Opriți alimentarea și consultați distribuitorul.																						
2 apariții intermitente	Defecțiune la motorul ventilatorului de evacuare																							
4 apariții intermitente	Eroare la termistorul OA																							
5 apariții intermitente	Defecțiune la termistorul RA																							
6 apariții intermitente	Defecțiune la motorul ventilatorului de alimentare (doar pentru LGH-150/200RVX-E)																							
7 apariții intermitente	Defecțiune la motorul ventilatorului de evacuare (doar pentru LGH-150/200RVX-E)																							
8 apariții intermitente	Defecțiune capacitate preîncălzitor sau la releul TM3 ⑦⑩																							
9 apariții intermitente	Defecțiune la comunicarea prin telecomandă																							
10 apariții intermitente	Defecțiune la setarea funcțiilor																							
11 apariții intermitente	Eroare la alimentarea cu energie a telecomenzi																							
Lampa indicatoare de inspecție (LED 2 roșu) din caseta de control luminează intermitent.	1 - 8 afișări intermitente		Eroare la comunicarea M-NET	Opriți alimentarea și contactați imediat distribuitorul.																				

■ Când pe telecomandă luminează intermitent un număr de inspecție, urmați procedurile indicate în manualele de instalare și de utilizare furnizate împreună cu telecomanda.

■ Dacă nu se folosește telecomanda, puneti în funcție la aproximativ 2 minute de la pornirea alimentării pentru echipamentul Lossnay.

MITSUBISHI ELECTRIC CORPORATION

HEAD OFFICE:

TOKYO BLDG., 2-7-3, MARUNOUCHI, CHIYODA-KU, TOKYO 100-8310, JAPAN

AUTHORIZED REPRESENTATIVE IN EU:

MITSUBISHI ELECTRIC EUROPE B.V.

HARMAN HOUSE, 1 GEORGE STREET, UXBRIDGE, MIDDLESEX, UB8 1QQ, U.K.